





ア  
シ  
マ  
局  
長  
1

第  
四  
課  
長  
4

90



記帳済



0320

To  
The Japanese Ministry of Foreign Affairs,  
TOKYO.

接收家屋 解除に因り 現在使用家屋以外 居住不可  
F/ 2.1.0.1

國際協力局長 第三課長

INDIAN LIAISON MISSION  
TOKYO

F.2(15)51/224

26th March 1952.

The Indian Liaison Mission presents its compliments to the Japanese Ministry of Foreign Affairs and has the honour to refer to a note, dated the 25th February 1952, received from the Diplomatic Section of General Headquarters, Supreme Commander for the Allied Powers, stating that arrangements for the retention for a period of 90 days after the effective date of the Peace Treaty, of any properties now on procurement demand, should be made with the Japanese Government or, if permanent retention is contemplated, with the respective owners. The Japanese Government is stated to have been informed of this note.

2. The Indian Liaison Mission wishes to inform the Japanese Ministry of Foreign Affairs that in accordance with this note they are desirous of returning all such properties as soon as is reasonably possible. They desire however to inform the Ministry of Foreign Affairs that in view of the difficulties attendant on procuring alternative accommodation they desire to retain the existing accommodation which is listed in the Annexure to the note, for some part of the 90 days period mentioned above.

3. The Mission also wishes to inform the Ministry of Foreign Affairs that they are making arrangements to purchase or lease suitable residential, housing accommodation as early as possible, but that if the retention of the existing accommodation beyond the prescribed date is found to be necessary, the Mission will arrange to take the necessary action directly with the owners concerned.

ANNEXURE

Office Accommodation

Naigai Building (Empire House) 5th floor, Room Nos.501-515 and 521.

Residential Accommodation

1. U.S. House No.36  
100, Komagome, Kamifujimae-cho, Bunkyo-ku.
2. U.S. House No.653  
273, Shiba Shirogane Sanko-cho, Minato-ku.
3. U.S. House No. 918  
79, Minamisenzoku-cho, Ota-ku.
4. U.S. House 723  
1, 2-chome, Kitazawa Setagaya-ku.
5. U.S. House No. 1078  
901, Kakinokisaka-cho, Meguro-ku.
6. U.S. House No. 960  
4, 3-chome, Denenchofu, Setagaya-ku.
7. U.S. House No. 1053  
17, 3-chome, Showa-dori, Nakano-ku.
8. U.S. House No. 797  
7, 11-chome, Tsukishima-dori, Chuo-ku,
9. U.S. House 1079  
277, Kakinokisaka-cho, Meguro-ku.

0321

RH'-0012

0207

外交史料館

Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records  
National Archives of Japan

控

國際協力局  
第一課  
管理

Release of the Sapporo Communications Bureau Bldg

G-4

G-2 (Japanese Liaison)

15 MAR 1952

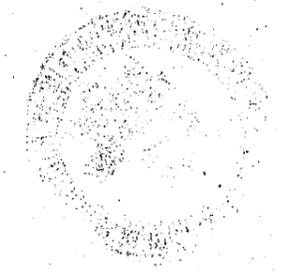
1

1. Letter, Japanese Government, Ministry of Foreign Affairs, 29 Feb 52, subj as above, with inclosed petition thereto.

2. Request your section notify the petitioner, reference 1 above, that subject real estate is listed for retention in the post-treaty era for use by the U.S. Security Forces.

G. L. E.

Certified a True Copy  
of Signed Original:  
*D. S. [Signature]*  
Japanese Liaison, G-2, CHQ SCAP



0322

RH'-0012

0208

外交史料館

Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records  
National Archives of Japan



なども作成しキャンパス所在地として接收確定の模範  
であるが、実地調査の結果接收予定の南半部(競技  
場、蹴球場)は未だ青草茂る野、不自然で何等施  
設がないので、草が注目したりは無理からぬと認めら  
れた。

因に市は古グラウンド建設も五十年継続事業として  
計画しているが、是より具体的工事計画は、な  
い趣  
である。

3. 前野神崎川工場内のナニワ工機(株)は、草当分の接  
収計画(技桑の第九棟の南端を見通した東西の線)  
によれば乾燥爐、ボイラー室、大浴場、煙突、資材置  
場、木工場及び塗工場等の二群の施設が包含され  
るので、事業遂行上多大の犠牲を余儀なくされ代替  
地の買入(河を隔てて西側の会社所有地は、濕地があり

兵 庫 縣

且つ河川改修工事計画の一部となつて、いづれで  
使用  
不可能)建物新築を行はなければ、一部、操業  
中止のやむなきに至ると認められる。又、会社幹部  
の談に依れば、同会社は朝鮮鉄道、満鉄等よりの  
引揚者救済の動機となつて設立された趣も、あり  
設立の経緯並びに現在の受託状況からしても、或る  
可く現在の操業に支障をよえぬ採取計うこと  
が望まれる。

(現在受託件数十四件、總額二億二千万円余、果て  
ニウ車、輸工場がある)

会社側としては、最悪の場合も前述の乾燥爐及び  
ボイラー室、大浴場、煙突等の一群の施設(この西半  
部)を含む二千五百坪程は、是非も接收から除  
外される所を希望しているが

0324

右事情停合の結果、縣側としては最悪の場合、グラントの犠牲は己むを得ないとし、こもに崎市の河川工事に関する陳情及びナニワ工機材の接收一部除外に思案する陳情については成る可く両者の要望が実現される稼算測とあり交渉方格別のあり配慮をありおしする。

以上

兵 庫 縣

0325

RH'-0012

0211

外交史料館

Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records  
National Archives of Japan



国際協力局長 第三課長

二七番第八五四号

昭和二十七年三月二十七日

農林事務次官

山添利作



外務事務次官 殿

宝塚ゴルフ場内に競馬調教場設置に関する件

昭和二十七年二月二十日付協三第五二号をもつて善処方御要望のあつた標記の件については、別紙(一)のとおり昭和二十六年十二月十二日大阪特別調達局より阪神競馬場用地の使用解除財産返還通知を受けたもので、接收解除後は当然接收前の状態に復元し、行政財産としての本来の目的のため使用することとなつたものである。このため国営競馬の運営上必要な調教馬場等の設置を計画していたのであるが、昭和二十六年十二月一日付で(昭和二十七年二月二十日受付)社団法人宝塚ゴルフ倶楽部理事長岩倉具光より該用地をゴルフコ

H' 2.1.0.1

記帳済

0327

スに使用のため借用方願出があつたので、これら諸般の事情を考慮して、農林省としての使用計画が決定するまで取り敢えず国有財産法の規定に基づき行政財産の用途又は目的を妨げない限度における一時使用を許可する方針の下に、この願出について目下審議中であるから御諒承願したい。

なお今回接收解除の通知を受けた阪神競馬場用地は、別紙(一)のとおり経緯により現在に至つたものであることを念のため申し添える。

RH'-0012



外交史料館

Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records National Archives of Japan



第1号様式

大特管発第745号

昭和26年12月12日

調達解除財産所有者  
農林省阪神競馬場長 殿

大阪特別調達局長 印

使用解除財産返還通知書

貴殿所有ノ下記財産ハ連合軍最高司令官ノ調達要求ニ応ズル爲使用中ノトコロ今般調達ヲ解除サレタノデソノ使用ヲ解除シ引渡ヲスルカラ下記ノ通り当該財産ノ受領並ニ引渡調書作成ノタノ立会ヲ願イマス

記

調達解除番号	JPNR3643-02	
調達解除年月日	昭和26年12月1日	
解除財産ノ表示	所在地	兵庫県武庫郡良元村小林字南畑 151-2外277筆
	種別	不動産
	構造	
	数量	土地 10256.270坪
	延坪	

0328

使用解除引渡年月日時	昭和26年12月1日
引渡ノ月日	解除使用財産ノ所在地
引渡担等者並ビニ調書作製者	大阪特別調達局 小竹 茂 不動産契約課
解除財産受領並ビ調書作成立会者氏名	農林省阪神競馬場長 井野繁美

以上

RH'-0012

0214

外交史料館

Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records  
National Archives of Japan

別紙 (一)

阪神競馬場用地について

日本競馬会所有の阪神競馬場は、元兵庫県武庫郡鳴尾にあつたが、昭和十八年同競馬場は海軍の軍用工場に転用するためこれを海軍に譲渡することを余儀なくされ、その代替地として現在地（兵庫県武庫郡長元村地内）三十余萬坪を海軍の斡旋のもとに買収したものである。この地籍内に、空軍打球会が民有地を借り上げてゴルフコースとしていた土地（コース十八ホールのうち前半九ホールのコース約六萬餘千餘坪）があつたが、右の土地買収に際して海軍経理局長立会の下に同打球会に対し補償費八十万円（家屋移転、従業員の整理資金を含む。）を日本競馬会から支払い、同打球会は、クラブハウスその他の施設を撤去することとなつて一切の問題が解決した。日本競馬会は、ゴルフコースの問題を解決後直ちに競馬場建設工事に着手し、厩舎二十五棟、事務所、倉庫その他の建物を竣工し、調教馬場その他の施設工事の一部竣工を見たが、太平洋戦争の深刻

化に伴い、建設工事は一時中止の目なきに至つた。昭和二十年終戦と同時に再び該工事を続行の計画に着手したところ、昭和二十一年六月二十日建設用地のうちその中心部約十万余坪を連合軍進駐軍（第二十五師団）の専用ゴルフ場用地として接收されたので、この工事再開計画は挫折した。接收後は、終戦処理費をもつて競馬場用地内の元ゴルフコース用地の外新たに約三萬六千八百坪をゴルフ場として拡張し、コースの新設変更を行い、前記の調教馬場は使用不能になつた。

昭和二十三年七月競馬法の改正が行われ、日本競馬会は解散して、その資産及び負債は政府の承継するところとなり、該用地も農林省所管、国営競馬特別会計所属の行政財産となつたが、前記接收によりその重要部分が競馬場として使用不能のため、昭和二十四年十月同村仁川の地に京阪神競馬株式会社建設した競馬場を借り上げ、多大の不便を忍びつつことで国営競馬を開催してきたものである。併し、厩舎の主要部分は、引き続き、今回の接收地に接続する用地

0329

RH'-0012

0215

外交史料館

Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records  
National Archives of Japan

内にあり、これを現競馬場所在地の仁川に移転することは極めて困難であるので、競馬場と同厩舎の一体的運営を強化し、この厩舎の最大限の活用を図るか否かは、阪神競馬場における国営競馬開催の死命を制する問題である。このため、従前のように同厩舎に附属する調教馬場を設置し、競馬場との連絡馬道を建設する等の措置が焦眉の急となつたもので、このうち調教馬場については現在厩舎周辺の空地を利用して仮設のものを設置してあるが、極めて不完全なものでその目的を達することができず、且つ、人馬に危険を生ずる虞もあり十分に利用され難い実情にある。これらの理由により、今回の接収解除を機会に、取り敢えず千ノートルの調教馬場、競馬場との連絡馬道を建設する等の計画を立て、このうち馬道については、宝塚ゴルフクラブ（旧宝塚打球会）とも話し合い、二十六年年度予算をもつて本年度内に完成すべく工事を進めているが、調教馬場については、主として接収中に拡張された地区のゴルフコースの若干と相容れないため、相互の諒解が成立せず、折衝を続けて今日に至つた。

0330

本来から言えば、既述の経緯のごとく、クラブ側は、用地の使用につき積極的権利を主張し得べき根拠がなく、農林省としては、国営競馬運営上の必要と国有財産管理の建前から、クラブ側の要望を顧慮することなく計画を実施することも可能な訳であるが、同用地がゴルフ場として在留外国人の利用にも供せられ、国際的親善関係の促進に益する点も考慮して、農林省としての計画を必要最少限度に止め、調教馬場の大きさにも著しい制限を加えているのであつて、反面ゴルフクラブにも或程度の譲歩を求め、相互の妥協互譲の精神に則つて問題の円満なる解決を図るよう、当初より努力してきたのであるが、これに対し、宝塚ゴルフクラブは、ゴルフコースの一部変更、廃止は絶対に容認し難いとの態度を終始堅持しているため、未だに問題の最終的解決をみていないのである。この間クラブ側から、調教馬場を他の適当な地に設置するよう計画変更を提案し、そのために要する経費の増加分については別途考慮する旨の申出があつたが、クラブ側が示唆した変更計画の具体案については、当省

競馬部の係官をして現地を調査せしめた結果、この案による馬場の一部は、競馬場用地に隣接する聖心女学院内の民有地にかかり、且つ、既設厩舎のうち少くとも三棟を移転せざるを得ない（一棟の移転費は概算最低百万円を要し、而も適当な移転先を見出すのに困難である。）ので、実現は難しく、その他の計画変更案を願慮するも、何れも厩舎の移転を必要とし、且つ、傾斜地のため勾配の差が大でこの整地に必要以上の経費を要する結果となり実現性がないことが明らかとなつた。更に経費の特別増加分をクラブ側において負担する点は、国の会計処理上適当でなく、技術的にも難点がある。

以上の折衝の間、時日も経過し、事態を放置するときには、国有財産を第三者が無断無償で使用するが如き結果を招き、国有財産管理の本旨にも反することになるので、宝塚ゴルフクラブに対し、取り敢えず行政財産の一時使用許可願を提出するよう通知し、目下その手続を進めていゝものである。

なお、接収解除に際し、クラブ側においては、同用地の払下の希望があつた由であり、貴職からもその旨考慮方要望があつたが、同用地

は、戦後国管競馬の実施という過渡的な競馬施行形態の実現に伴うて政府に無償で承継されたものであり、謂わば、民管競馬に復帰するまで一時的に政府が預つてゐる形であつて、近い将来競馬の民管が実現する際には、再びこの新団体に返還すべきものと考えるのが妥当である。而も、現在の阪神競馬場は、上述の経緯で、戦後に急造された仮設的なものでその設備も不完全であり、競馬関係者の間には、将来において問題の用地内に理想的な競馬場を建設すべしとの意見がある。これらの点を考慮するときに、政府がこれを管理中に十分なる理由なくして払下等の処分をするときは懸念を欠く嫌いがあると思料する。又大阪特別調達局は、今回の接収解除に当つては、何等の條件も附せられておらず、又連合国進駐軍係官とゴルフクラブ側との間に何等かの諒解があつたとしても（この点については、解除の際連合軍及びクラブ側の何れからも、農林省に対し何等事前通告がなかつた。）それは私的なもので、接収財産の所有者を拘束するものでない旨を述べており、当省としてもこの見解を正しいと考えるが、かかる事実の有無



及びそれに対する見解の如何にかかわらず、将来の利用関係については、現実に即し、国際関係に関する貴職の御要望の趣旨も十分考慮して、円満に問題を解決したき所存であるから、念のため申し添える。

0332

RH'-0012

02 18

外交史料館

Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records  
National Archives of Japan

公 信 案

---

外 務 省

<p>副停るも、思料せらるるから、右記即ち知照に在り。</p>	<p>諸和條約發効後、加子自、内、外、を、持、主、に、返、還、す、る、こ、と、に、          対、し、其、の、他、の、案、に、對、し、も、單、側、と、折、衝、し、得、る、へ、く、近、の、機、會、          に、全、部、返、還、す、べ、く、折、衝、努、力、中、に、在、る、か、ら、三、月、五、日、附、          外、務、省、長、官、信、函、申、越、の、件、に、對、し、も、近、き、將、來、貴、意、に、          副、停、る、も、思、料、せ、ら、る、る、か、ら、右、記、即、ち、知、照、に、在、り。</p>
---------------------------------	---

0334

主信	1	1	2	發信用執務用	
附	甲				
屬	乙				
備	丙				
考	丁				
備考 H'24.0.1					

0333

公 信 案	外 務 省	文 書 課 長	昭 和 廿 三 年 四 月 四 日	文 書 課 發 送 日	昭 和 廿 三 年 三 月 廿 八 日 附 附 屬
主 任		主 任		主 任	
受 信 人 名		受 信 人 名		受 信 人 名	
先 付 送 写		先 付 送 写		先 付 送 写	
名 件 録 記		名 件 録 記		名 件 録 記	
名 件		名 件		名 件	

記帳済

昭和二十七年三月三十日

原口忠次

原口忠次

原口忠次

0335

外務大臣吉田 茂 殿

神戸市長 原口 忠次 郎



記 議 決

神戸市に於ける接收物件解除申請の件

累に弊書を以て神戸市内に於ける接收物件の解除方に  
就き明細表を相添之申請いたしましたところ、格別の市配  
慮を賜はりました故厚く市礼申し上げます。市議を以ち  
まゝの重要物件中文書若くは口頭を以て解除の通知を  
受けたいもの、或は近く解除の見込あるものを別添之表に示  
して置きましたから申古寛の程申願ひ致します。

神戸市

近く講和條約の發効を見ることとなり、我國自立經濟確立の  
上から、産業、貿易等何れの角度から見ても接收物件の解  
除の必須の條件でありまゝ、神戸市にあつては更に國際港  
都である観点よりし又その經濟立直しの上からも一層その実  
現を待望するものありまゝ故残存物件に就ても特別の  
申考慮を以て早期の解除を頂き度く重ねて申願ひ申し  
上げます。

H. 2. 1. 0. 1

RH'-0012



接收物件解除希望順位表

(昭和二七、二七調)

I. 港灣関係		順位	種名	積	面積	所在地	所有者	解除の目的	面積	市
1	第五突堤	JPNR	第五突堤	5603	六三三八	現存	現存	第一の優先解除希望物件として、本年四月に於て、米軍は、この突堤を、二八年前に、八〇〇万に運ぶ、現在突堤の二六%に、五二%、倉庫の二〇%、を、四〇%、に、取扱い、日中の自五針山を運搬する、に、全ての港灣施設の解除を、解除し、なされるべき。	四二八六九三	43
2	第四突堤	JPNR	第四突堤	3876	五二一八	現存	現存	同上	三三〇三三〇	42
3	第三突堤	JPNR	第三突堤	3870	三六二五	現存	現存	同上	三三〇三三〇	41
4	第六突堤	JPNR	第六突堤	1261	二九〇四	現存	現存	同上	二一六四一六	44
5	中突堤	JPNR	中突堤	3372	二九〇四	現存	現存	同上	五八四八六	39
6	高浜岸壁	JPNR	高浜岸壁	3744	二九〇四	現存	現存	同上	六二七六	44
7	第六突堤	JPNR	第六突堤	1804	三六二五	現存	現存	同上	三三〇三三〇	39
8	海浜通	JPNR	海浜通	3518	二九〇四	現存	現存	同上	三三〇三三〇	44
9	第一突堤	JPNR	第一突堤	1804	三六二五	現存	現存	同上	三三〇三三〇	38
10	第二突堤	JPNR	第二突堤	3870	三六二五	現存	現存	同上	三三〇三三〇	44
11	三菱倉庫	JPNR	三菱倉庫	3793	九四九八	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
12	川西倉庫	JPNR	川西倉庫	3805	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
13	第一突堤	JPNR	第一突堤	2551	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
14	川西倉庫	JPNR	川西倉庫	1804	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
15	海浜通	JPNR	海浜通	3529	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	38
16	住友倉庫	JPNR	住友倉庫	1804	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
17	三井倉庫	JPNR	三井倉庫	3664	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
18	住友倉庫	JPNR	住友倉庫	1804	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	32
19	三井倉庫	JPNR	三井倉庫	3664	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	31
20	住友倉庫	JPNR	住友倉庫	1804	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
21	三井倉庫	JPNR	三井倉庫	3664	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
22	住友倉庫	JPNR	住友倉庫	1804	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
23	三井倉庫	JPNR	三井倉庫	3664	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
24	住友倉庫	JPNR	住友倉庫	1804	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
25	三井倉庫	JPNR	三井倉庫	3664	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
26	住友倉庫	JPNR	住友倉庫	1804	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
27	三井倉庫	JPNR	三井倉庫	3664	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
28	住友倉庫	JPNR	住友倉庫	1804	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
29	三井倉庫	JPNR	三井倉庫	3664	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
30	住友倉庫	JPNR	住友倉庫	1804	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
31	三井倉庫	JPNR	三井倉庫	3664	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
32	住友倉庫	JPNR	住友倉庫	1804	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
33	三井倉庫	JPNR	三井倉庫	3664	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
34	住友倉庫	JPNR	住友倉庫	1804	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
35	三井倉庫	JPNR	三井倉庫	3664	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
36	住友倉庫	JPNR	住友倉庫	1804	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
37	三井倉庫	JPNR	三井倉庫	3664	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
38	住友倉庫	JPNR	住友倉庫	1804	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
39	三井倉庫	JPNR	三井倉庫	3664	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
40	住友倉庫	JPNR	住友倉庫	1804	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
41	三井倉庫	JPNR	三井倉庫	3664	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
42	住友倉庫	JPNR	住友倉庫	1804	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
43	三井倉庫	JPNR	三井倉庫	3664	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
44	住友倉庫	JPNR	住友倉庫	1804	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
45	三井倉庫	JPNR	三井倉庫	3664	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
46	住友倉庫	JPNR	住友倉庫	1804	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
47	三井倉庫	JPNR	三井倉庫	3664	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
48	住友倉庫	JPNR	住友倉庫	1804	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
49	三井倉庫	JPNR	三井倉庫	3664	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41
50	住友倉庫	JPNR	住友倉庫	1804	二二五七	現存	現存	同上	二六八二五九四	41

0336

RH'-0012

0221



II 土地関係

順位	名称	番号	面積(坪)	所在地	所有主	備考(本来の目的)	備考(土地関係)
1	イーストキヤラ		九五四〇			外貨地帯に隣接し神奈川県の中心地帯で、この土地の収買は、この地域の産業の復興発展の抑止に役立つ。是非其解除ありたい。	七四〇三〇〇
2	キヤンパカ(ウエストキヤラ)	JPNR 3384	三、一八〇			本市南西街の中心地であり、この土地の収買は、商業の発展の著しく阻害され、市民生活にも市の財政にも重大なる支障をきたす恐れがある。是非解除ありたい。	三九三〇〇〇
3	中央市場前		三、四二四	大塚区大塚	神奈川市	大塚区は神奈川市発展の地として、繁栄を極めてきたが、戦災後のこの地区は、収買されたる各復興が著しく遅れて、神奈川市の復興の妨げとなる。人口増加と交通の便の増大は、重要な増進のため、	二、四三〇〇〇
4	神奈川駅前モリビル	JPNR 3374	一、五三〇			中央市場と隣接せしむるを得ない情勢にあり、該地は、唯一の予定地として是非迅速を望む。	三、六九〇〇〇
5	聚楽館駐車場		七、六〇〇			商業の繁栄の中心地帯に於て、この解除が急げば、市の区画整理の妨げとなる。是非解除ありたい。	一、六三六〇〇
6	鷹取ガソリン置場		一、三九二			神奈川市発展によつて、若くは置場と、この敷地の全棟の地外はない。その区画整理を切望する。	三、九三三〇〇

(3)

0338

RH'-0012











合 右  
合 右  
合 右  
合 右  
合 右  
解 除 (ニ、一)

IV 指定関係(住宅関係)の序列を決定するに不能な付属を東に並べ配列せよ										
順位	住宅	JPNR	面積	所在地	備考	備考	備考	備考	備考	備考
1	住宅	3732	九六六	八丁三三六	八丁三三六					45
2	住宅	3795	二三五〇	八丁三三六	八丁三三六					45
3	住宅	563	一〇二五〇	八丁三三六	八丁三三六					18
4	住宅	3868	六四〇	八丁三三六	八丁三三六					18
5	住宅	3724	三九六九	八丁三三六	八丁三三六					19
6	住宅	3745	二七六〇	八丁三三六	八丁三三六					19
7	住宅	3725	一八三〇	八丁三三六	八丁三三六					19
8	住宅	3702	四四五〇	八丁三三六	八丁三三六					3
9	住宅	3707	五二六〇	八丁三三六	八丁三三六					3
10	住宅	3723	四七四八	八丁三三六	八丁三三六					3
11	住宅	3716	九七六〇	八丁三三六	八丁三三六					3
12	住宅	3691	二〇二〇	八丁三三六	八丁三三六					4
13	住宅	3722	六二二〇	八丁三三六	八丁三三六					4
14	住宅	3694	三三三〇	八丁三三六	八丁三三六					4
15	住宅	3692	三六六〇	八丁三三六	八丁三三六					4
16	住宅	3693	三六五〇	八丁三三六	八丁三三六					4
17	住宅	3833	七四二〇	八丁三三六	八丁三三六					2
18	住宅	3751	五四二〇	八丁三三六	八丁三三六					2
19	住宅	3690	一一〇〇	八丁三三六	八丁三三六					2
20	住宅	3899	六六五〇	八丁三三六	八丁三三六					2
21	住宅	3825	二六八九〇	八丁三三六	八丁三三六					2
22	住宅	3742	一一〇四〇	八丁三三六	八丁三三六					2

0343

RH'-0012





発信用執務用			
主信	2	1	3
附	甲		
	乙		
属	丙		
	丁		
備考	4/21/21		

同奉

公 信 案	名 件	先付送写	名 人 信 受	管 主	文書課 發送日
	三月十日付外務大臣宛本件に関する陳情書について は早速多時司令部側と折衝し、取敢す口頭を	特別調査片	東京都中央区日本橋通丁目 白木屋取滞社社長 鏡山忠男殿	協三第 一 号 昭 和 廿七年四月壹日	昭 和 廿七年四月壹日
外 務 省	名 件 録 記	名 人 信 発	伊 関 口 隆 博 為 長	正 校 (原 稿)	( 淨 書 )

文書課長



0345

公 信 案

以て目下接收中の白木屋デパート一部は五月一日付を以て接收解除する旨当局に連絡がある。又、その身時取敢す右の趣きを知りせしめ、その書式による接收解除の確実性につき承知し、たい趣き申出があったる早速本日別添の如き陳情書を作成司令部側に提出したと、司令部側より本件四月三十日に解除する旨係直

外 務 省

0346

34

RH'-0012



外交史料館

Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records  
National Archives of Japan

COPY

1 April 1952

Memo for: G4, GHQ

Subject: Release of the FD'ed Portion of Shirokiya  
Dep't Store

This office is in receipt of a petition from the  
President of the Shirokiya Department Store to have  
the FD'ed area released. The store is confronted with  
a great deal of difficulties since the major portions of  
the important floors, 1st and the basement, are being  
taken.

It is earnestly requested that the spaces in question  
may be made available for the use of the petitioner.

To be released  
30 April 1952 (Pencil remark)  
Fargo  
Lt. Col.

April 1, 1952  
Certified a True Copy of Signed  
Original:

H. Tanaka  
Chief, 3rd Section  
International Cooperation Bureau

0348

公 信 案										
	合陽 果名ノリノメトモ お合申すに も本件に同じ急御連絡願いたい。									
外 務 省										

0347

RH'-0012

0231

外交史料館

Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records

National Archives of Japan



March 20, 1952 #2369

TO: General M.B. Ridgway,  
Supreme Commander for Allied Powers.

SUBJECT: Petition for the Release of School Building of Kyobashi Commercial  
Upper Secondary School.

Sir:

Our school, Kyobashi Commercial Upper Secondary School was occupied by the Allied Forces in September, 1945. At that time the school house stood at No. 238, Harumicho, Chuoku and the school name was Kyobashi Municipal Vocational School. Since then, we have been teaching lessons putting up with inconvenience in a portion of school house of Taimai Primary School located in No.4, 5-chome Ginza-Nishi, Chuo-ku.

We have appealed for the release of it several times, but the release has not been realised and we have received a letter from SCAP answering the petition we wrote.

We heard that the public properties might be released preferently when the Administrative Agreement would be signed. So far, however, nothing definite has been decided upon and it seems that the U.S. Army may continue to use the buildings without any consideration.

As you can see the separate paper subscribed by all the persons of the school, we have been anxious for the release of the school building. We hope you may make every effort in considering the state of our school and help to return it as rapidly as possible.

Since our school building was occupied by the Allied Forces in September, 1945, we have lived in several places, borrowing a few rooms of primary school house one after another.

In July, 1948 we borrowed a portion of Taimai Primary School house we have used. This school was damaged by the bomb and we had to repair it at a cost of 2 million yen from municipal expences and donations. To complete this work, we had much difficulty and without the great effort of P. T. A. and other people concerned we could not have realised it. However, we have only an area of 1,473

0351

square kilometers in the floor space and 578 square kilometers in the roof-playground.

Now, the number of pupils grows larger every year. We have now 526 pupils of the daytime course and 383 of the night course.

You can see in the following table the standard equipment required by the order of Ministry of Education.

Items	floor space	playground	land for school
Our school has	1,473 m <sup>2</sup>	587 m <sup>2</sup>	0
Our school ought to have (By the order of the Department of Education)	10 × 526 = 5,260 m <sup>2</sup>	30 × 526 = 15,780 m <sup>2</sup>	70 × 526 = 36,820 m <sup>2</sup>

Note: 526 is the number of pupils in the daytime course.

As shown above, the floor space is only about 28% of the standard, the playground is only 3.6% and the school has no land at all. (Of course these percentages are counted only regarding the daytime pupils.) So the class-rooms can hardly accommodate 520 desks and chairs, and the limited roof-playground has the capacity of 900 pupils standing in rows. Pupils have no place to walk and play at recess and they must take lessons for 6 hours, keeping within doors. When we hold athletic meeting, literary exhibition, entrance ceremony and graduation exercises, we have to borrow some other halls of grounds each time, at a great cost and inconvenience.

In view of the present economic circumstance of Japan we know well that we cannot demand the perfect accommodation as shown by Ministry of Education. We, teachers and pupils have endeavoured as hard as we could, but the difficulty in everything is beyond our power. We have appealed several times for releasing the school building, but being used by U.S. Army, it cannot be turned back.

On the other hand, the candidates are increasing every year. In 1951 the

0352

RH'-0012

0233

外交史料館

Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records  
National Archives of Japan

number of the candidates was 2,4 times as many as 150, and 2,5 times in 1952.  
Our school is the only one that must turn away many pupils on account of poor accommodations.

We, all the persons of the school hope earnestly that the release of our school will be realised as rapidly as possible.

Addition: The principal school is being occupied by FEAF SUB BASE 5th Iam  
1956th SQ AACG SQ.

Yours truly,

*S. Takikawa*

Sukeharu Takikawa  
Principal of Kyobashi Commercial  
Upper Secondary School

0353

RH'-0012

0234

外交史料館

Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records  
National Archives of Japan

number of the candidates was 5, 4 times as many as 150, and 3, 2 times in 1952.

Our school is the only one that must turn away many pupils on account of poor

accommodations.

We, all the persons of the school hope earnestly that the release of our

school will be realized as rapidly as possible.

Additional: The principal school is being occupied by FARF SUB BASE 5th Iam

1952th 20 AACG 20 I

Yours truly,

Sukehara Takikawa  
Principal of Kyobashi Commercial  
Upper Secondary School



0388

閣下  
御  
方  
局  
第  
三  
課

Petition for the Release of School Building of  
Kyobashi Commercial Upper Secondary School

29 MAR 1952

G2 (JL)

Gh

1. Reference. Petition from Sukehara Takikawa, dated 20 March 1952.

2. Request your section notify the petitioner, reference 1 above, through the Japanese Government, the subject real estate will be vacated in the not too distant future, dependent entirely on implementation of plans to vacate facilities in the metropolitan Tokyo area.

1 Incl  
Petition fr Sukehara  
Takikawa, 20 Mar 52

G. L. E.

Certified a True Copy  
of Signed Original:  
*[Signature]*  
Japanese Liaison, G-2, CHQ SCAP

0354

27.3.52

RH'-0012

0235

外交史料館

Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records  
National Archives of Japan

0356

を作成、総司令部保官に提出、このが  
 接收解除方針を重ねてきたが、  
 送束あり、左のを使用するに  
 する、このは飽くまで暫定的  
 備和発効後九十日以内に  
 に返還する方針に要りけること  
 あり、右の  
 外務省

発信用執務用			
主信	1	1	2
附甲			
附乙			
附丙			
附丁			
備考			

H.2.10.1

文書課長

文書課 送 昭和二十七年四月参日

主 任 官 三 澤 長

受 信 人 名

茅ヶ崎市  
 中海岸一〇二七六  
 澤野氏 宛

先付送写

名 件

( 接收家屋に関する件 )

貴殿所所有被接收家屋に關しては、  
 其のことも貴方においし再三英文陳情書

昭和三十七年四月廿七日附  
 昭和三十七年四月廿七日附

浄書 (原稿) (浄書)

0355

2-43





以上が當向の調査の結果でありますから、お確かめの上、オセル側と<sup>カウ</sup>然く地交渉をたく、もし本件が更に紛糾するようならば、當方に地連絡願いたい。

ざわきものでおなかと考えこれる。

0360

(四) 道路及び遊園地は、當然石サービスP.O.に含まれるにないし、貴町有のものであるから、道路が通行禁止となつてゐることは考えつかない由である。  
 (四) 又石遊園地を觀光ホテルで使用してゐることは、貴町とホテルとの間に、水の使用に関する直接契約があるとのことであるから、この地区の開放については、関係契約の解約によつて解決

0359



昭和二十七年四月三日

伊 関 佑 二 郎 殿

東京 都 府 丸ノ内三丁目十二番地

27.4.3

東京 都 府 丸ノ内三丁目十二番地  
株 式 會 社  
取 寄 吉 原 政 智 明 家

記帳済

0361

外務省国際協力局長

伊 関 佑 二 郎 殿

ユニオン倶楽部よりの東京会館接收解除後の

借用方申入れに関する件

H' 2. 1. 0. 1

当社は昭和二十七年三月八日、日本政府を通じ連合国軍最高司令部より東京会館などを譲り受け、本年六月三十日迄に接收解除すると、公式通告を受理いたし、目下再開準備を進めて居りました。四月二日

別紙写の如き申入れをユニオン倶楽部オプ・トゥキョーの理事長ジエームス・ケニー氏より受けました。

東京会館は御承知の如く戦前より本邦で最も代表的な集会場として国家的諸行事や式典を始め外国使節等の公式歓迎会、国際的会議の会場等に使用されて居ましたが、接收解除後も講和発効後の日本の公

式集会場としての公的な使命が約束されてゐるのであります。又日本経済復興の為に各事業会社が行ふ増資や事業拡張のための説明会及それに附随する種々の会合のための会場として多くの会社が

接收解除の一日も早きことを切望してゐる状態であります。然るに今回の申入の如くユニオン倶楽部に地階、一階、二階、三階を借り上げられたのでは一階にある料理場並に地階に在る食品倉庫は全く使用出来ませんので四階、五階だけはその業務も有名無実のものに相成る事と存じます。依て当社はこの申入れは到底受け入れられません。

RH'-0012

0239

外交史料館

Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records  
National Archives of Japan

接収解除後は鋭意復旧並に改築工事を急ぎ日本に於ける最も代表的な国際的集会場として各国大公使館を始め外人団体や日米協会等の諸会合には極力便宜を計り国際親善に大いに役立たせ度いと存じます故何卒貴局に於て昭和二十七年三月八日附御書面の通り無条件で速くとも来る六月三十日迄に御返還される様御配慮願います

以上

添附書類 書翰写 巻部

0362

RH'-0012

0240

外交史料館

Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records  
National Archives of Japan

THE UNION CLUB OF TOKYO  
c/o P/M San Francisco, California  
APO 500

2 April 1952

Mrs. Masatomo Yoshihara, President  
The Tokyo Kaikan Company  
Tokyo, Japan

Dear Mr. Yoshihara:

We have regretfully learned of your inability to meet with the representatives of our Board of Governors, at which time we would have liked to have discussed with you the desire of our Board of Governors to further the community spirit between the civilian component of the Security Forces, who are remaining here in Japan at the request of your government to protect the Japanese Islands, by making an offer which from a business point of view is very sound and, we believe, mutually advantageous.

The great importance to the Japanese people of the name Tokyo Kaikan, and the services which it renders not only to the Japanese but to all international gatherings in the community of Tokyo, is fully realized. It is also believed that you and your organization are quite aware that the Security Forces have not become relocated, and that the closing date of the 30th of June is approximately ninety days in advance of the time when the civilian component will be removed from the Tokyo area.

In the keen interest of establishment of a firm, friendly relationship between the civilian component of the Security Forces and the Japanese people, I respectfully request that you and your Board of Directors consider the following offer.

The Union Club of Tokyo desires to continue operation in the Tokyo Kaikan Building of the third, the second, and first floors, and the basement, until 30 September 1952, and, in consideration of your granting this request, and as rental of this portion of the buildings, The Union Club of Tokyo would surrender, as of 30 September 1952, its rights to all air conditioning contained on these floors, which has a present replacement value of ¥14,400,000.00, and certain carpeting on these floors.

0363

- 2 -

The Union Club of Tokyo would further, in consideration of approval of the above request, be willing to release to The Tokyo Kaikan Company, as of 1 May 1952, the entire fourth floor, fifth floor, penthouse, and the roof, to enable your organization to immediately start operations and whatever renovations you desire to make on these floors. The carpeting and drapes in the Rose Room and the fourth floor lobby would also be turned over to your company, which would save considerable in your renovation costs.

While the terms of your letter of 1 April are very definite, it is believed that serious consideration should be given to this more than generous offer on the part of our Club to your company.

This offer would permit you to hold your government and social functions, on the fourth and fifth floors, sixty days in advance of the present established release date, and would allow early fulfillment of your desires and obligations to the Japanese people.

It is unfortunate that Army Regulations require that property installed in a building utilized by Army club facilities must be removed upon relocation or dissolution of that club activity, unless a prior agreement has been made between the club and the owner of the building. Retention by The Tokyo Kaikan Company of the equipment specified in this offer would tend to lessen the adverse affect entailed by removal of all property of the Union Club, and would materially reduce your initial expenses in reopening the Tokyo Kaikan.

Your early consideration of this offer is required in view of the fact that your acceptance, which would permit your occupancy of the specified floors on 1 May, would necessitate immediate planning on the part of both of our organizations, in order to effect transfer of this space and equipment to you at this early date.

Sincerely yours,

(SGD.) JAMES T. KENNEY  
JAMES T. KENNEY  
President  
Board of Governors

0364

RH'-0012

0241

外交史料館

Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records  
National Archives of Japan

伊賀 東京会館接収解除に関する資料

除 公開  
解 第7

東京会館はアメリカ軍属のみの会員組織による「ユキオン・クラブ」として使用されている。

軍属の数は二、七〇〇名でこの内一八〇〇名が利用してある。各ビルメントの中には各々クラブがあるのだが、司令部関係の軍属の屋敷を食入る所、特に女子の利便を考えて、このクラブの理事達は、この東京会館の解除されることを恐れ、上司に運動して司令部の専横まで、東京会館を解除しないように願っている。現在クラブの役員は左の通りである。

理事長 JAMES T. KENNEY (福東空軍大員)  
 副理事長 J. R. MEAD (OSDオー軍属)  
 支那人 F. E. RAFFENSPERGER  
 尚軍の上級者のクラブとしては、三田綱町の三井クラブがある。で軍の上級者はユキオン・クラブを利用してゐる。

東京会館は

- A 国家的諸行事のための会場  
例へば記念日、祝祭日等の式典会議場等
  - B 公式レセプション  
例へば外国使臣等の歓迎会等
  - C 国家的国際的会議の会場  
例へば大平洋市長会議の如き
  - D 諸会社、官庁、銀行等の会議場、外人接待場
  - E 一般市民の宴会場、結婚式場
- に利用され特に戦後日本経済を復興せしめるため、諸会社が大量資本を動員するための増資、株式公開をする時に金融関係、証券業者、新聞、雑誌関係を集めて、説明会やレセプションをするために特に必要とされてゐる。その集まる人員は二百名乃至三百名となるので広い会場が必要とされる。

0365

RH'-0012

0242

0366

「帝國ホテルが解除されても、東京会館の接收解除の必要性は解消される。」  
その理由は

1. 帝國ホテルは宿泊者を対象とするホテル業であつて、東京会館とは営業内容が根本的に相違してゐる。

東京会館は集会場、宴会場、会議場を主たる施設としてゐる

この会場は戦前より種々の会合に利用されており、特に國際的

國家的な諸会合には最も適當な会場として重用されてきてゐる

2. 帝國ホテルはホテルの附屬施設として若干の宴会場を所有してゐるが、これは主として宿泊客の利便のためのもので収容力

少く、利用面積も狭少である

3. マスク特使の随員や、外交局の人々は宮城前にある東京会館は解除すべきという説に同意してゐるが、軍は一の項の軍屬の利便を

考へて解除に難色を示してゐるのが現状である

以上

RH'-0012

0243

同盟軍力局第三課

Petition for Release of the Tokyo Kaikan Building

G-4 G-2 (Japanese Liaison) 8 March 1952

- 1. Reference. Petition from Masatomo Yoshiwara, President, The Tokyo Kaikan, 18 February 1952.
- 2. Request your section notify the petitioner, referencel above, through the Japanese Government, that subject real estate will be released not later than 30 June 1952.

1 Incl  
Petition

G. L. E.

Received: 10 Mar 10.30 a.m.  
Shukan: ~~SPW~~  
Copy: C of IG, C of SC.  
IC-3. MA.

津手子 10/2/52

利田 事務 長  
岡崎 事務 長  
高 野

國協五課

0367

TO: The Supreme Commander for the Allied Powers

SUBJECT: Re. Application from the manager of the Union Club of Tokyo to rent the Tokyo Kaikan Building

FROM: Masatomo Yoshiwara,  
President, The Tokyo Kaikan Company

VIA: The Foreign Office

March 10, 1952.

On the 6th of March, the manager of the Union Club of Tokyo, Mr. Frank E. Raffensperger, approached Mr. Oguri, the Japanese manager, and made a verbal request that he would like to rent the Tokyo Kaikan Building after its release from requisition for a period of one year and a half. Through Mr. Oguri, I gave the following answer:

"The Tokyo Kaikan is not just a building belonging to the Tokyo Kaikan Company but it is more significant as the place where the Japanese people have held and will hold national and international conferences and receptions. It is, in a sense, a public organization. The great majority of the various companies and organizations are expressing their strong desire for the earliest possible return of the Tokyo Kaikan as they urgently require a place spacious enough to hold their conferences on problems dealing with the increasing of capital and the floating of new stocks and bonds necessary for the economic rehabilitation of Japan." Consequently the answer I gave him was negative.

However, I wish to give my assurances that when the Tokyo Kaikan Building is released, it is my firm desire to base our business policy on international good-will and that the best efforts will be exerted to make the Tokyo Kaikan the center of activities to promote international understanding and amity and that every convenience will be extended to the Foreign Embassies and Legations, the Japan-America Society, and other similar organizations.

Very Respectfully Yours,

Masatomo Yoshiwara,  
President,  
The Tokyo Kaikan Company.

0368

RH'-0012

0244

外交史料館

Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan  
国立公文書館 アジア歴史資料センター  
Japan Center for Asian Historical Records  
National Archives of Japan

TO: The Supreme Commander for the Allied Powers

SUBJECT: Petition for release of the Tokyo Kaikan Building requisitioned since December 5th, 1945 under Procurement Demand #PBR 1709 and since utilized as and army civilian club and billet called, "Union Club of Tokyo."

FROM: Masatomo YOSHIWARA,  
President, The Tokyo Kaikan

18 February 1952

Two petitions have already been submitted through the regular channel on October 12, 1950 and June 11, 1951 respectively. Pursuant to the article which appeared in the Nippon Times on Friday, Jan. 25th headed as "GHQ Reveals Policy to Release Office Space, Hotels, Houses in Tokyo", I am herewith submitting this petition and hope for your most generous consideration.

The Tokyo Kaikan has always been famous as the choice place for national and international conferences and receptions. This is a well-known fact among government officials, the general public, and visitors from abroad. At the present time, over three hundred firms and organizations are utilizing the Tokyo Kaikan Annex and they are all expressing their desire for the return of the main Tokyo Kaikan Building as the Annex is not spacious enough for their purpose.

A striking example was the recent America-Japan Pacific Mayors' Conference sponsored by the Mayor of Tokyo last October. The Tokyo

0369

- 2 -

Kaikan Annex had been set aside for this purpose, but this building proved too small for the occasion, resulting in the use of the requisitioned Tokyo Kaikan Building which required the special approval of SCAP.

Respectfully Submitted

Masatomo Yoshiwara

0370

RH'-0012

0245

外交史料館

Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records  
National Archives of Japan



Request for Release of Asahi Press Building,  
Nagoya, Japan

G-4

G-2(Japanese Liaison) 30 March 1952

1. Reference. Letter to General Ridgway from Asahi Press, Nagoya,  
25 February 1952, subj as above.

2. Request your section notify the petitioner, reference 1 above, thru  
the Japanese Government, that all floors of subject building with the exception  
of the first and eighth floors will be released from procurement demand by  
10 April 1952. The first and eighth floors will be released on or before  
30 June 1952.

1 Incl  
Cy, Ltr to Gen Ridgway  
fr Asahi Press, Nagoya,  
25 Feb 52, subj as above

G. L. E.

Received: 31 Mar 3.50 p.m.  
Shukan: IC-3  
Copy: C of IC. C of SC.  
IC-3. MA.

0373

国際協力局第三課

Request for Release of Asahi Press Building,  
Nagoya, Japan

G-4

G-2(Japanese Liaison) 30 MAR 1952

1. Reference. Letter to General Ridgway from Asahi Press, Nagoya,  
25 February 1952, subj as above.

2. Request your section notify the petitioner, reference 1 above, thru  
the Japanese Government, that all floors of subject building with the exception  
of the first and eighth floors will be released from procurement demand by  
10 April 1952. The first and eighth floors will be released on or before  
30 June 1952.

1 Incl  
Cy, Ltr to Gen Ridgway  
fr Asahi Press, Nagoya,  
25 Feb 52, subj as above

G. L. E.

Certified a True Copy  
of Signed Original:  
*[Signature]*  
Japanese Liaison, G-2, CHQ SCAP

0374

27.3.31

RH'-0012

0247

外交史料館

Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records  
National Archives of Japan

ASAHI PRESS  
NAGOYA JAPAN

DATE: 25 February 1952

Subject: Request for release of Asahi Press Building, Nagoya, Japan

To: GENERAL MATTHEW B. RIDGWAY  
Supreme Commander of Allied Powers

Request for urgent release of above mentioned building  
under special circumstances described below:

- (1) Shortage of space of the building is a tremendous handicap for the newspaper enterprises.

Nagoya Branch Office of the Asahi Press, located at Hirokoji-dori, Naka-ku, Nagoya, is now editing, printing and publishing both the morning and evening editions of the Asahi Newspaper for our readers in Aichi, Miye, Gifu, Shizuoka and Nagano Prefectures. The present daily circulation total 400,000 copies. This branch office further prints the Shintokai Newspaper by contract, which increases output by 100,000 copies.

At the time the Asahi Press Building was procured by the 5th Air Forces Asahi Newspapers distributed in this area were printed at our Main Office in Osaka. Provisions were made to retain a small portion of the building to house a staff of 50 employees which was sufficient for our needs at that time. During the past six years, our newspaper has progressively increased in size and circulation until it is now necessary for us to maintain a total staff of four hundred and fifty employees and a large printing plant. Shortage of space has become so acute that we have been forced to build temporary wooden shacks for use as offices and to conduct our business in widely scattered places in and out of our part of the building. This shortage of space has also created a grave problem in sanitation.

These facts have been brought to the attention of the authorities concerned several times in the past in requesting the return of the building. Although a portion of the building was recently returned, the present situation demands the whole building space for our use to carry on our business satisfactorily.

- (2) Release of Asahi-theatre in the building is most acute for the promotion of public welfare programs and cultural development in Central Japan.

In addition to our regular newspaper work, there is another important duty. Two subordinate organizations devoted to the promotion of public welfare programs and cultural development in Central Japan. Our Asahi-theatre in the building was the headquarters for these import and social enterprises. The point has been reached where proper functioning of such essential duty is impossible unless the theatre is released for our use to meet the wishes of the people living in this area.

For the above reason, we hereby request the release of the whole building at the earliest opportunity and ask your reasonable consideration

Incl 1

C-O-P-Y

0375

C-O-P-Y

to meet our request, that finally will bring advantage to the people living in Central Japan

s/ K. Hattori  
KAZUAKI HATTORI  
Chief of Nagoya Branch  
The Asahi Building Company

s/ T. Hirozumi  
Executive Manager of  
Nagoya Branch-Office  
The Asahi Press Company

C-O-P-Y

2

0376

RH'-0012

0248

外交史料館

Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records  
National Archives of Japan

公 信 案

外 務 省

取止方申入れておいたところ、今般別添字の如き三月  
 三十一日付のメ元を以て、現非のとき、貴校敷地を接收す。  
 貴校は、又如何なる不動産の接收も予備作業班の  
 承認を待って始めて送るものがある旨通告を受けたから  
 此段お知らせする。

0378

発信用執務用		主信 甲 乙 丙 丁		備考	
主信 甲 乙 丙 丁		備考		文書課長	
文書課送付日 昭和廿七年四月拾日		主 任 第三課		文書課長	
管 主 國際協力局長		協 三 第一一四四号 昭和廿七年四月四日		別紙	
信 受 東京都北區立		日 附 附 風 (三月三十一日附)		正校 (原稿) (浄書)	
名 人 豊島中学校長		昭 和 廿 七 年 四 月 三 日 起 草		4-25	
先 送 写 東京都教育委員会教育長		名 人 信 送 國際協力局長		記帳済	
件 豊島中学校の接收予告に因る件		名 件 録 記		0377	
左ノ大将宛陳情書を總司令部に付送すると共に接收		標記の件は因るは外務省より貴殿の三月十四日附リンガ			

RH'-0012

0249

Release of the Property and Buildings Used By The  
Toshima Junior High School

G-4

G-2 (Japanese Liaison)

31 MAR 1952

1

1. Reference. Petition from Mr. Yoshitaro Kidota, Principal of the Toshima Junior High School, 24 March 1952, subject: Release of the Property and Buildings Used by The Toshima Junior High School, No. 581, Toshima-machi, Kitaku, Tokyo.

2. Request your section notify the petitioner, reference 1 above, through the Japanese Government, that present policy precludes acquisition of school properties for use of the U.S. Security Forces. Usage of real estate of any type must first be approved by the Preliminary Working Group on which the Japanese nation is amply and capably represented.

1 Incl

Petition fr. Mr. Yoshitaro Kidota,  
Principal of the Toshima Jr High  
School, 24 Mar 52, subj: Release  
of the Prop & Bldgs Used by the  
Toshima Jr High School, No. 581,  
Toshima-machi, Kitaku, Tokyo

-----G. L. E.-----

Received: 1 Apr 3, 15 p.m.  
Shukan : IC-3  
Copy : C of IC. C of S.C.  
IC-3. MA.  
SPA

0379

RH'-0012

0250

外交史料館

Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records  
National Archives of Japan

局長  
1号

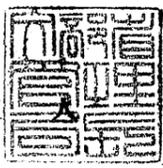
H'2.1.0.1

○

慶應の上野は  
リスト  
緑丘高校  
文施企才126号  
昭和27年4月5日

外務省国際協力局長 殿

文部省管理局長  
近藤直



被接收教育施設の接收解除について

このことについて、下記教育施設の接收解除申請書の  
寫を送付いたしますから、予備作業班において接收解除  
の協議を行う場合には、この書類を十分御参考の上、完  
全に接收が解除されるようお取り計らい願います。

記

- 1 京都大学楽友会館
- 2 京都大学西洋文化研究所
- 3 山口大学官舎及びプール
- 4 慶応大学日吉校敷地
- 5 横浜翠嵐高等学校 校舎、プール、運動場等

- 6 横浜緑ヶ丘高等学校校地
- 7 静岡市城内東小学校校地及び運動場

局長

和

0380

東京都千代田区霞ヶ関3丁目4番地  
電話・霞ヶ関(58)・170~179  
421~429

記録

本件についての照会・回答には必ず  
上記書類番号・月日を付して下さい。

文 部 省

RH'-0012

0251

外交史料館

Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records  
National Archives of Japan



2 APR 1952

G-4                      G-2 (JL)

1                      1. Reference. Petition from Nobusuka Takatsukasa, Chief Priest, Meiji Shrine, dated 13 January 1952.

                         2. Request your section notify the petitioner that subject real estate will be released to the Japanese Government for return to the owners in the near future.

1 Incl  
Petition fr Nobusuka Takatsukasa,  
dtd 13 Jan 52

G. L. E.

Certified a True Copy  
of Signed Original:

*[Signature]*

Japanese Liaison, G-2, CHQ SCAP

0383

27.4.3

#2022

MEIJI SHRINE  
Yoyogi Shibuyaku, Tokyo

January 12, 1952

His Excellency General Matthew B. Ridgway  
GHQ, SCAP

Your Excellency,

I have the honor of writing you at the beginning of the year that has just been ushered in. Allow me first of all to congratulate you upon your enjoyment of the best of health and wish you its continuation and every good fortune throughout the new year.

Since the assumption of the post of the Supreme Commander of the Allied Powers, Your Excellency has been carrying on the administration of the occupation, with profound understanding of Japanese people and with friendly feeling towards them. Last June, Your Excellency was kind enough to pay a visit in company of Mrs. Ridgway to the Garden of the Meiji Shrine in order to see iris flowers there. I felt then very grateful for it.

Your Excellency has been making all the efforts day and night for the sake of the world peace and the stabilization of the Far Eastern conditions at this troublous time of international relations. I have been following them with great respects and gratitude. Thanks to such efforts, the peace treaty is now expected to be ratified in the near future and all the Japanese are filled with sincere thanks. I hope and trust that the conclusion of the peace treaty will be a great opportunity for American and Japanese nations to become more closely associated with greater affection and mutual trust. At this time I wish to place before Your Excellency a request for the cancellation of the procurement by your army of the athletic and other facilities provided in the Outer Garden of the Meiji Shrine which I serve as Chief Priest.

The Meiji Shrine is a shrine dedicated to the Emperor Meiji and his Consort the Empress Dowager Shoken. It is visited annually by one million and half persons on an average. On the first day of the New Year and on November 3rd when the Grand Festival is carried out to

1297

0384

RH'-0012

0253

His Excellency General Matthew B. Ridgway  
January 12, 1952  
Page 2

commemorate the birth day of the Emperor Meiji, about four to five hundred thousand visitors repair to the shrine on each occasion every year. In fact, as you already know the shrine is held in high esteem and worshipped by far the greater number of the people.

The Outer Garden of the shrine was originally planned with an idea to form a sacred precinct for the shrine in combination with the Inner Garden. The work was accomplished with the contribution of money, trees, and labor from more than seven million individuals. All the facilities in the garden, when completed in 1926 were turned over to the ownership of the shrine. The facilities in the Outer Garden have been provided with a view to making them means for heightening respects for the Emperor Meiji which will naturally lead to the elevation of the moral standard of the people. Until after the war, the facilities had been used for such a purpose under the management of the shrine.

Since the end of the war, all the facilities in the Outer Garden of the shrine have been put to the exclusive use of the Occupying Army. Though the Art Gallery, and some other facilities have been released and given back to the shrine on two occasions, the Baseball Stadium, Track Stadium, Boxing Stadium, Central Athletic Ground, and Aquatic Stadium are still in procurement. Not only those who hold special respects for the shrine, but also the nation at large and athletic organizations in particular have been experiencing much inconvenience and eagerly hope for the early return of the facilities to the shrine.

The release of the athletic and other facilities in the Outer Garden, therefor, will doubtlessly give much pleasure to our people. It will moreover deepen the gratitude for and confidence in your country of the nation, and will help forward the promotion of friendship between America and Japan. The encouragement of sports in the Garden of the shrine will surely contribute toward the cultivation of healthy thoughts among Japanese youngmen, enabling them to avoid radical thoughts encouraged in a certain section of the world in this complicated international situation.

0385

His Excellency General Matthew B. Ridgway  
January 12, 1952  
Page 3

I as Chief Priest of the Meiji Shrine hereby entreat Your Excellency to give the matter due consideration and see your way through to granting my eager request. It is needless to add that after the release the use of the facilities by your army will be duly considered upon mutual consultation.

Yours respectfully,

*N. Takatsukasa*

Nobusuke Takatsukasa  
Chief Priest, Meiji Shrine

0386

RH'-0012

0254

外交史料館

Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records  
National Archives of Japan



発信用執務用															
主信	1	1	2												
附	甲														
属	乙														
	丙														
	丁														
備考															

持  
4/21.0.1

公	信	案	名件 駐省単接收の國有財産に関する件 横濱市中区本牧船渠の所在 貴省所管の被接收 家産了P.N.R.に付し、今般 駐留軍から右建物主		先付送写	名人信受 建設省大臣官房 會計課長	協三第 号 昭和 二十七年四月拾五日	主 文書課長 文書課長	主 文書課長 文書課長	文書課發送日 昭和二十七年四月拾五日	浄書 正校(原稿) (浄書)	名件録記 名 人 信 受 國務省大臣官房 會計課長	昭和二十七年四月拾五日 附 属	昭和二十七年四月拾五日 附 属	昭和二十七年四月拾五日 附 属	昭和二十七年四月拾五日 附 属
---	---	---	---	--	------	-------------------------	-----------------------------	-------------------	-------------------	-----------------------	----------------------	---	-----------------------	-----------------------	-----------------------	-----------------------

0390

公	信	案	閣下四月七日付別添台紙の通り調査 方要下りなされたから、委細右により 調査の上至急、貴方より何人回報 願ふ。										外	務	省
---	---	---	---	--	--	--	--	--	--	--	--	--	---	---	---

0389

RH'-0012

0256



發信用執務用		主信		2	1	3
附風	甲					
	乙					
	丙					
	丁					
備考		H'21.0.1				

公 信 案	名件	先付送写	名人信受	管主	文書課發送日	昭和二十七年四月十五日
	京都勸業館の接收解除に関する件	調達	京都市長 高山義三	国際協会の事 協三第 二二九号	昭和二十七年四月十五日	
外 務 省	名件録記	名人信發	管主	文書	正校(原稿)	(淨書)
		国際協会の事	昭和二十七年四月十四日			

管主 昭和二十七年四月十四日  
 附風 附  
 昭和二十七年四月十四日  
 昭 和 二 七 年 四 月 十 五 日 起 草  
 文書課長

記帳済 14 105 0394

公 信 案	四月七日附別添付を以て右様物件は四月十日接收解除されし旨通知があったらしく此段お知らせする。									
	外務省									

0393

RH'-0012



公 信 案								上 付 書 付 。	進 備 中 と あ る 旨 の 内 示 が な ま り た か ら お 知 照 申 上 す 。	同 司 令 部 か ら 石 建 物 の 近 目 中 に 解 除 す が 目 下		
-------------	--	--	--	--	--	--	--	-----------------------	--	--	--	--

0395

RH'-0012

0260

国際協力局長 第三課長  
最寄沙第六四號

同様のモノ

昭和二十七年四月十五日

提出

最高裁判所事務総局海外課長

種 目

附

外務省伊國領事館協力局長 殿



0396

H'21.0.1 88

福岡高等裁判所係接収解除申請について  
昨日お会合した際に、お約束いたしました福岡高等裁判所が作成  
しました接収解除に関する主張事項の写が出来ましたのでお送りい  
たします。

なお、この書面に附随する参考文書を添付いたしましたから御参照  
下さい。

ついでながら、水戸の件につき昨日特別調査庁より福地様では、  
あの庁舎を今後引続き使用したま旨の申出があつた旨の連絡が有

りました。が、最高裁判所としては、これが引続き使用されることには  
絶対反対で、この際是非解除されることを希望しますのでこの件  
につきましては貴官の御協力を得たくお願いする次第であります。

RH'-0012



米軍福岡通信隊員等宿舎及び敷地（旧日本陸軍西軍司令部跡 JTB452）の接収解除に關する三張事項

（福岡高等裁判所事務局）

一、福岡市所在の三裁判所が綜合庁舎新築の必要に迫られていること。

A 福岡高等裁判所について

同裁判所は九州全体を管轄する裁判所であつて、終戦直前長崎市より移転して来たものであるが、その庁舎用に予定された建物（旧県立図書館）が震災により焼失したので、市内小学校等を賑々した後漸く現在の旧公会堂跡の土地建物を県より借受け多少の増改築を施して使用中である。併し乍ら、(a)右借用中の土地建物は速かに返還せねばならぬこと。(b)同裁判所は全国八箇所の高裁中東京高裁に次ぎ大阪高裁と匹敵する第二位又は第三位の事件数及び職員数を擁する大裁判所

であつて、右借用中の庁舎は狭隘に過ぎるなど、諸般の事情に鑑み、できるかぎり早急に右借用中の土地建物を県に明渡し他の然るべき土地に新庁舎を建築せねばならぬ立場にある。

B 福岡地方裁判所及び福岡簡易裁判所について

右地方裁判所は福岡県一円を又右簡易裁判所は福岡市一帯を夫々管轄し何れも全国有数の重要な裁判所であるが、現在の庁舎は六十余年前の建築にかゝる木造建物であつて、朽腐甚しく現に福岡市内における消防上危険建築物の一つとされているほどであり、又近時における事件数職員数の増加に伴い法廷及び事務室の不足又は狭隘を告げ、之が庁舎新築の必要に迫られている。

C 高裁庁舎と地裁、簡裁、高検、地検、区検の各庁舎が相当距離を隔て、分散所在しているため、検察官、弁護士その他の

訴訟関係人も非常な不利不便を蒙つている。

以上の様な次第で、この際福岡高裁、同地裁、同簡易の三者を

0397

合した綜合庁舎の新設といふことが急務とされているのである。

二 右新築予定の綜合庁舎敷地として、本件旧日本陸軍西部軍司令  
部跡が最も適当であり、これを外にしては他に適当な土地が見当  
らないこと。即ち右綜合庁舎の敷地としては、(a)その位置が主要  
通りに面するか或いはそれより遠くないこと、(b)その面積が一万  
坪(最小限八千坪)位あること、以上二つの条件を必要とするが  
本件土地は正しく右条件に適合し且つその地理的歴史的事柄から  
言つても裁判所敷地たるに相応しいものであり、他方本件土地を  
除いては右条件に適合する様な土地を入手することができない。

三 本件土地建物を裁判所用として接収解除して貰うことは、現地  
における関係各方面の一致した要望であること。  
即ち既に県知事、市長、弁護士会長からも本件接収解除に関す  
る数願書が提出され、又近く商工会議所会頭からも同じく数願  
書が井沢特調局長の手許まで提出されており、尙所管庁たる財

務局長もこれを支持している。

四 本件土地建物を米軍又はその要員が引続き占拠することの適否  
及び接収前後の経緯。

本件土地は旧藩主黒田氏三百年の居城の跡であつて、福岡市の  
枢要部(旧福岡の中心)に位し、恰も東京における千代田城跡  
と類似の關係にある。斯様な土地を、現在標識を掲げている遺  
信隊員等而も比較的少數の米軍又は要員が引続き占拠せねばな  
らぬ戦略上乃至作戦上の必要性は乏しい様に想察され、他面こ  
れを使用できないことによる日本側の不便と損害とは相当重大  
なものがあるから、右占拠は殊に講和条約発効による日本独立  
後の事態として不適当なものと認められる。而もわれわれは、  
即ちから右土地を裁判所用地として最適と考へ財務当局と折衝  
を開始した矢先に接収され一時これを入手することを断念した  
と言ひ接収前後のいきさつもある。

0398

五

本件接收解除についてのわれわれの用意。以上のような次第で、本件土地建物の接收を無条件で解除して貰うことができたら、われわれ一同の喜びこれに過ぎるものはないが、若し米軍当局において現在右施設に宿泊中の米軍要員等の移転先を必要とすると言ふことであれば、われわれとしては一昨年落成した福岡家庭裁判所庁舎を右要員等の宿舍として提供する用意がある。右家設庁舎は、本件施設より減少ではあるが、遙かに新らしく且つ快適な建物である。

六 結 語

最高裁判所長官並びに同事務局長からの各請願書にも述べられている通り、新らしい民主憲法の下において社会の公安を維持し人権を保障する最後のとりでは裁判所であるが、斯様な意味における眞の法治主義はわが国では新くその一歩を踏出したばかりの所であつて、占領下を脱して独立した後のわが国におい

て裁判所がよくその機能を發揮し國民の信頼を保持するかの否かは、色々な意味で極めて重要な問題であると考えられる。然るに、前述の如く東京大阪に次ぐ専断職と職員職とを要し、又経済的に見ても国内基礎産業の中心地であり國防的に見ても朝鮮半島及び支那大陸に近接し重要な位置を占める九州全体を管轄する福岡高等裁判所、及びその九州の中での最重要地たる福岡県を管轄する福岡地方裁判所等が、前者は一時借用の談陸を建物、後者は消防上危険視されるほど朽腐し且つ談陸を建物に、而も相当距離を隔て、存在することは、裁判所がその機能を發揮して行く上においても又未だ法治主義意識の低い國民大衆の心に裁判所の重要性を認識せしめそれに対する信頼を維持し向上させて行く上においても、憂うべき事象であると言われねばならぬ。既に福岡高等検察庁は本件施設の近くに堂々たる新庁舎を建築し、福岡地方検察庁もそれに隣接して新庁舎を建築しようとしてゐる。福岡においては、独り裁判所のみが取残された

0399

RH'-0012



形である。この際前記一乃至五項に述べた各事情につき改めて  
検討しこれらを総合的に勘案の上、是非接収解除の好意ある措  
置をとられるよう、希冀する次第である。

0400

RH'-0012

0265

外交史料館

Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records  
National Archives of Japan

公 信 案

外 務 省

十二件、三月三十一日までに五件(を)  
 解除する予定である旨 総司令部  
 担当課より非公式に通知あり、  
 かき 市参考資料に通知をす。

0402

発信用執務用		主信		2 見子	
附		甲		1 郵送付	
風		乙			
備考		丙			
		丁			

懸案  
 甲斐判長  
 4/21/01

文書課 送目 昭和廿一年四月拾六日

主 管 事務 昭和三十七年四月拾五日 附 属 部

先付送写 東京調達局

名 人 信 送 調達庁次長

名 人 信 送 事務局長

名 件 録 記 四月十一日附信信三九七〇号に因り  
 東京地区に因り、別紙記載の通り接  
 収家屋計十七件(四月十四日に)

名 人 信 送 事務局長

正校(原稿) 事務局長

昭和三十七年四月拾六日 起章

別紙

0401  
 15 97

記帳済

RH'-0012

0266

公 信 案									
外 務 省									

目下接收解除準備中である旨、総司令  
部担当課より非公式に通知があった。  
かゝ右の旨、各家庭の所有者に対し  
適当に通知すること。

0404

送信用執務用		主信 23 / 84		附甲 各 / 部 5507		附乙		附丙		附丁		備考 H' 21.91	
公文書案		兵庫地区における別紙記載番号の家屋 （すくは現在使用士小といふ）について		調達庁次長 大坂調達局 （接收家屋解除に関する件）		兵庫県知事		公文行		昭和三十七年四月十五日		昭和三十七年四月十五日	
外務省										昭和三十七年四月十五日		昭和三十七年四月十五日	
										昭和三十七年四月十五日		昭和三十七年四月十五日	

文書課長  
文書課長  
昭和三十七年四月十五日  
昭和三十七年四月十五日  
昭和三十七年四月十五日  
昭和三十七年四月十五日

0403

發信用執務用		主信		4	2	6
附風	甲	0	1	5		
	乙	各1部付21年11月7日				
	丙					
	丁					
備考		H' 21. 0. 1				

公 信 案	現在駐米軍中校命令等正付て駐留軍 運用中の積込工場に貴水使用	名件	先付送写	名人信受	管主	文書課發送日	文書課長
		名件録記	名人信發	管主	文書課發送日		
外 務 省				以日本石油株式会社 ○カントリス子社	國際協力局長 第三課長	昭和廿七年四月廿壹日	
						昭和廿七年四月廿八日	
						昭和廿七年四月廿九日	
						昭和廿七年四月三十日	
						昭和廿七年五月一日	
						昭和廿七年五月二日	
						昭和廿七年五月三日	
						昭和廿七年五月四日	
						昭和廿七年五月五日	
						昭和廿七年五月六日	
						昭和廿七年五月七日	
						昭和廿七年五月八日	
						昭和廿七年五月九日	
						昭和廿七年五月十日	
						昭和廿七年五月十一日	
						昭和廿七年五月十二日	
						昭和廿七年五月十三日	
						昭和廿七年五月十四日	
						昭和廿七年五月十五日	
						昭和廿七年五月十六日	
						昭和廿七年五月十七日	
						昭和廿七年五月十八日	
						昭和廿七年五月十九日	
						昭和廿七年五月二十日	
						昭和廿七年五月二十一日	
						昭和廿七年五月二十二日	
						昭和廿七年五月二十三日	
						昭和廿七年五月二十四日	
						昭和廿七年五月二十五日	
						昭和廿七年五月二十六日	
						昭和廿七年五月二十七日	
						昭和廿七年五月二十八日	
						昭和廿七年五月二十九日	
						昭和廿七年五月三十日	
						昭和廿七年六月一日	
						昭和廿七年六月二日	
						昭和廿七年六月三日	
						昭和廿七年六月四日	
						昭和廿七年六月五日	
						昭和廿七年六月六日	
						昭和廿七年六月七日	
						昭和廿七年六月八日	
						昭和廿七年六月九日	
						昭和廿七年六月十日	
						昭和廿七年六月十一日	
						昭和廿七年六月十二日	
						昭和廿七年六月十三日	
						昭和廿七年六月十四日	
						昭和廿七年六月十五日	
						昭和廿七年六月十六日	
						昭和廿七年六月十七日	
						昭和廿七年六月十八日	
						昭和廿七年六月十九日	
						昭和廿七年六月二十日	
						昭和廿七年六月二十一日	
						昭和廿七年六月二十二日	
						昭和廿七年六月二十三日	
						昭和廿七年六月二十四日	
						昭和廿七年六月二十五日	
						昭和廿七年六月二十六日	
						昭和廿七年六月二十七日	
						昭和廿七年六月二十八日	
						昭和廿七年六月二十九日	
						昭和廿七年六月三十日	
						昭和廿七年七月一日	
						昭和廿七年七月二日	
						昭和廿七年七月三日	
						昭和廿七年七月四日	
						昭和廿七年七月五日	
						昭和廿七年七月六日	
						昭和廿七年七月七日	
						昭和廿七年七月八日	
						昭和廿七年七月九日	
						昭和廿七年七月十日	
						昭和廿七年七月十一日	
						昭和廿七年七月十二日	
						昭和廿七年七月十三日	
						昭和廿七年七月十四日	
						昭和廿七年七月十五日	
						昭和廿七年七月十六日	
						昭和廿七年七月十七日	
						昭和廿七年七月十八日	
						昭和廿七年七月十九日	
						昭和廿七年七月二十日	
						昭和廿七年七月二十一日	
						昭和廿七年七月二十二日	
						昭和廿七年七月二十三日	
						昭和廿七年七月二十四日	
						昭和廿七年七月二十五日	
						昭和廿七年七月二十六日	
						昭和廿七年七月二十七日	
						昭和廿七年七月二十八日	
						昭和廿七年七月二十九日	
						昭和廿七年七月三十日	
						昭和廿七年八月一日	
						昭和廿七年八月二日	
						昭和廿七年八月三日	
						昭和廿七年八月四日	
						昭和廿七年八月五日	
						昭和廿七年八月六日	
						昭和廿七年八月七日	
						昭和廿七年八月八日	
						昭和廿七年八月九日	
						昭和廿七年八月十日	
						昭和廿七年八月十一日	
						昭和廿七年八月十二日	
						昭和廿七年八月十三日	
						昭和廿七年八月十四日	
						昭和廿七年八月十五日	
						昭和廿七年八月十六日	
						昭和廿七年八月十七日	
						昭和廿七年八月十八日	
						昭和廿七年八月十九日	
						昭和廿七年八月二十日	
						昭和廿七年八月二十一日	
						昭和廿七年八月二十二日	
						昭和廿七年八月二十三日	
						昭和廿七年八月二十四日	
						昭和廿七年八月二十五日	
						昭和廿七年八月二十六日	
						昭和廿七年八月二十七日	
						昭和廿七年八月二十八日	
						昭和廿七年八月二十九日	
						昭和廿七年八月三十日	
						昭和廿七年八月三十一日	
						昭和廿七年九月一日	
						昭和廿七年九月二日	
						昭和廿七年九月三日	
						昭和廿七年九月四日	
						昭和廿七年九月五日	
						昭和廿七年九月六日	
						昭和廿七年九月七日	
						昭和廿七年九月八日	
						昭和廿七年九月九日	
						昭和廿七年九月十日	
						昭和廿七年九月十一日	
						昭和廿七年九月十二日	
						昭和廿七年九月十三日	
						昭和廿七年九月十四日	
						昭和廿七年九月十五日	
						昭和廿七年九月十六日	
						昭和廿七年九月十七日	
						昭和廿七年九月十八日	
						昭和廿七年九月十九日	
						昭和廿七年九月二十日	
						昭和廿七年九月二十一日	
						昭和廿七年九月二十二日	
						昭和廿七年九月二十三日	
						昭和廿七年九月二十四日	
						昭和廿七年九月二十五日	
						昭和廿七年九月二十六日	
						昭和廿七年九月二十七日	
						昭和廿七年九月二十八日	
						昭和廿七年九月二十九日	
						昭和廿七年九月三十日	
						昭和廿七年十月一日	
						昭和廿七年十月二日	
						昭和廿七年十月三日	
						昭和廿七年十月四日	
						昭和廿七年十月五日	
						昭和廿七年十月六日	
						昭和廿七年十月七日	
						昭和廿七年十月八日	
						昭和廿七年十月九日	
						昭和廿七年十月十日	
						昭和廿七年十月十一日	
						昭和廿七年十月十二日	
						昭和廿七年十月十三日	
						昭和廿七年十月十四日	
						昭和廿七年十月十五日	
						昭和廿七年十月十六日	
						昭和廿七年十月十七日	
						昭和廿七年十月十八日	
						昭和廿七年十月十九日	
						昭和廿七年十月二十日	
						昭和廿七年十月二十一日	
						昭和廿七年十月二十二日	
						昭和廿七年十月二十三日	
						昭和廿七年十月二十四日	
						昭和廿七年十月二十五日	
						昭和廿七年十月二十六日	
						昭和廿七年十月二十七日	
						昭和廿七年十月二十八日	
						昭和廿七年十月二十九日	
						昭和廿七年十月三十日	
						昭和廿七年十月三十一日	
						昭和廿七年十一月一日	
						昭和廿七年十一月二日	
						昭和廿七年十一月三日	
						昭和廿七年十一月四日	
						昭和廿七年十一月五日	
						昭和廿七年十一月六日	
						昭和廿七年十一月七日	
						昭和廿七年十一月八日	
						昭和廿七年十一月九日	
						昭和廿七年十一月十日	
						昭和廿七年十一月十一日	
						昭和廿七年十一月十二日	
						昭和廿七年十一月十三日	
						昭和廿七年十一月十四日	
						昭和廿七年十一月十五日	
						昭和廿七年十一月十六日	
						昭和廿七年十一月十七日	
						昭和廿七年十一月十八日	
						昭和廿七年十一月十九日	
						昭和廿七年十一月二十日	
						昭和廿七年十一月二十一日	
						昭和廿七年十一月二十二日	
						昭和廿七年十一月二十三日	
						昭和廿七年十一月二十四日	
						昭和廿七年十一月二十五日	
						昭和廿七年十一月二十六日	
						昭和廿七年十一月二十七日	
						昭和廿七年十一月二十八日	
						昭和廿七年十一月二十九日	
						昭和廿七年十一月三十日	
						昭和廿七年十一月三十一日	
						昭和廿七年十二月一日	
						昭和廿七年十二月二日	
						昭和廿七年十二月三日	
						昭和廿七年十二月四日	

公 信 案

外 務 省

の物見と湯に移すはつては別係甲及び乙  
 史々二月十九日附及び三月十日附附費に於ては  
 書類の類に於ては或る程度に於て他の件並に  
 予の優等的に格付するを以て、本月三日別係丙  
 半協定覚書の如く、貴社の管理に於ては、  
 協定の改定し、之に現に駐留軍の運用に於ける前記  
 種海施設と移す事際には、  
 こと（但し移す施設の協定は、  
 周知書向の周知法現に従つて決定する）は、  
 本双方代表に依りて協定する。其の如く、  
 周知書類及び覚書は、  
 委細な文書に御承知願ふに。

0408

公 信 案

外 務 省

こと（但し移す施設の協定は、  
 周知書向の周知法現に従つて決定する）は、  
 本双方代表に依りて協定する。其の如く、  
 周知書類及び覚書は、  
 委細な文書に御承知願ふに。

0407

RH'-0012

0269

**COPY**

GENERAL HEADQUARTERS  
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS  
APO 500

19 Feb. 1952

Caltex Oil (Japan) Ltd.  
P. O. Box 347, Central  
Tokyo, Japan.

Gentlemen:

This is in reply to your letter of January 8, 1952 referring to the rental of your Tsurumi Terminal to the U.S. Army for \$10,000 per month after alterations have been satisfactorily completed, and the subsequent release from procurement demand of your Ogura No. 1, Ogura No. 2 and Matsukata Terminals now occupied by Allied Forces.

There can be no determinations made on the above proposal until the Administrative Agreement is signed and made public. It is therefor being held and will be answered at a later date.

Sincerely yours,

Sgt. Betty J. Townsend

BETTY J. TOWNSEND  
Captain, AGC  
Asst. Adjutant General

0409

**COPY**

GENERAL HEADQUARTERS  
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS  
APO 500

13 March 1952

Caltex Oil (Japan) Limited  
P.O. Box 347  
Tokyo, Japan

Gentlemen:

Reference is made to letter from this headquarters dated 19 February 1952, which made interim reply to your offer to rehabilitate the Tsurumi Terminal for U.S. Army use, in lieu of the terminal facilities of the Nippon Oil Company currently being used.

With the installation of facilities at the Tsurumi Terminal which are satisfactory to the Army, steps can be initiated to move depot operations thereto, followed by the release of the Yokohama Refinery properties.

Sincerely yours,

Sgt. C. C. B. Warden

C.C.B. WARDEN  
Colonel, AGC  
Adjutant General

0410

RH'-0012

0270

外交史料館

Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records  
National Archives of Japan

COPY

3 April 1952

Subject: Matters pertaining to the Release of Yokohama Refinery Facilities under JFNR No. 1384, 1385, 1386 and 1387

The following proposal has been adopted at the 8th meeting of the Preliminary Working Group.

1. The Oil Refinery Facilities (property of the Nippon Oil Company Ltd.) requisitioned under JFNR No. 1384, 1385, 1386 and 1387 shall be released immediately upon relocation of the present facilities in Yokohama currently being used by the U.S. Army to the proposed facilities at Teurumi Terminal, which will be rehabilitated at the expenses of the said company to the satisfaction of the Army in conformity with the attached Note of GRC dated 13 March 1952, provided that the rental for the rehabilitated facilities concerned shall be determined by the Japanese Government Authorities in accordance with the standards and regulations.

Yujiro Iseki  
Director, International  
Cooperation Bureau

L.L. Williams  
Brigadier General, USA.

0411

RH'-0012

0271

岡崎市長

岡崎市長  
第三課

Transmittal of a Petition Submitted by the Chairman of the City Assembly, Kokura

G-4

G-2 (Japanese Liaison)

19 APR 1952

1. Reference. Petition from M. H. Hiraiwa, Chairman of the City Assembly, Kokura, 22 February 1952.
2. Request your section notify the petitioner, reference 1 above, that the continued use of subject roadways by the U. S. Security Forces is necessary for security reasons.

1 Incl  
Petition fr M. H.  
Hiraiwa, Chairman of  
the City Assembly,  
Kokura, dtd 22 Feb 52

G. L. E.

Certified a True Copy  
of Signed Original:  
*D. L. Taylor*  
Japanese Liaison, G-2, CHQSCAP

0412

27.4.21

外交史料館

Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records  
National Archives of Japan

COPY

JAPANESE GOVERNMENT  
MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS  
INTERNATIONAL COOPERATION BUREAU

28 February 1952

Memo to: G4, GHQ, SCAP

Subject: Transmittal of a Petition submitted by  
the Chairman of the City Assembly, Kokura

Attached herewith is a translation copy  
of the above-stated petition and is transmitted  
for your favorable consideration.

Incl: As stated above.

COPY

0413

Incl 1

COPY

Translation

22 February 1952

Petition

To : Minister for Foreign Affairs.  
From : Chairman, Kokura Municipal Assembly.  
Subject : Opening to the Public of the Acquisition High-  
ways.

For the past 6 years and a half, City of Kokura has been putting up all efforts affording facilities for the Occupation units which in turn have furnished no small amount of valuable advices about city administration, thereby contributing a great deal towards the welfare of its 200,000 citizens, and we appreciate them very highly.

In doing so, however, the city has been obliged to sacrifice its new city plan for rehabilitation of war-devastated areas.

With the long-awaited Peace Treaty already signed and knowing the intention on the part of the Occupation authorities of restituting requisitioned houses and facilities, the city earnestly desires that a part of the roads as shown on the map attached hereto will be opened to the public.

Situated in the center of the city, the roads in question are the only short-cuts that connect with the eastern, western, and northern parts of the city; and accordingly they are the

COPY

0414

RH'-0012

0272

外交史料館

Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records  
National Archives of Japan

發信用執務用													
主信	1	1	2										
附	甲	別紙英文	1部										
	乙												
風	丙												
	丁												
備考													

特 案  
H 2/1/0/1

公文書	信案	接收解除 方陳情あり USハウス ニ〇九号	三月十四日付 をもつて 貴殿から 総司令部 あり	名件 (接收家 屋に關する 件一味の 素道面)	先付送写	名人信受	管主	文書課發送日	昭 和 廿 七 年 四 月 廿 壹 日	昭 和 廿 七 年 四 月 廿 七 日 起 草	文書課長	別紙	0416
					名人信發	管主	昭 和 廿 七 年 四 月 廿 七 日 起 草						

味の素株式会社  
道面豊信  
中央区宝町ニノ一  
味の素株式会社  
道面豊信

昭和廿七年四月廿壹日

昭和十七年四月十七日起草

0416

記帳済 19 42

COPY

most important roads in the city planning.

Ever since the US forces were stationed in this district, these highways have been closed up to the public, much to the inconvenience not only on the part of the people living along them but the people in general. Should this situation remain as it is, it is feared that it would prove a great hamper to the future development of the whole city.

In conformity with the unanimous desire of the Municipal Assembly of Kokura City, I hereby request that your respectful assistance be extended in getting these highways released from procurement.

Yours respectfully,

M. Hiraiwa  
Chairman

0415 COPY





注  
 兵部省知事  
 大十郎以四  
 他部に付し  
 明力申す事  
 ありしが中  
 答

公  
信  
案

外  
務  
省

続けたり取り去らず三月十七日付 拙信を  
 以て仰り回答申上げたりおきまじり通り今  
 後早急解除方努力いたしませう右の  
 次方につき何事承下せし。

0422

公  
信  
案

外  
務  
省

英陳情に対し、同司令部担当課より別紙  
 英文字の通り四月十二日付を以て、右家  
 屋は駐留軍において引続き、小を必要  
 とするため <sup>現に</sup> 貴のところに解除困難である旨の  
 回答に接しました。  
 本件に關し、以て、当省より貴殿陳情  
 書に基き、当方においし解除方折衝を

0421



H' 2.1.0.1

評

涉連收第 287号  
昭和27. 4. 23.

外務省国際協力局長殿

US Home  
1031

東京都渉外部長  
黒田音四郎



元協助会館の接收解除  
申請について

標記について貴局の格別なる御配慮にあづかりたく別紙の通り本都民生局長からの申請要旨を添付し提出するからよろしくお取り計らい願いたい。

PWGリスレニナン

記帳済

以上  
ま

RH'-0012

0277

接収物件の解除申請について

民生局長

1. P.D.番号 JPNR 2709
2. 名称 協 助 会
3. 所在地 新宿区市ケ谷河田町17
4. 物件の表示
  - (1)土地 1.985坪957
  - (2)建 物 349坪761

(H鉄筋コンクリート地下つき2階建)  
384坪011

(H鉄筋コンクリート造平家建(車庫))  
15坪75

5. 使用の目的

豊島区西巢鴨3~858所在の東京都中央児童相談所は終戦直後、駅頭、公園に或は街頭をさまよう数多くの戦災、引揚児童の緊急保護対策として、戦災焼失した、旧生活補導館の建物を改修し、これら児童の相談、保護に当つてきたものでその児童に関する各般の問

題は逐年累増の傾向を示し、これに加えて児童福祉理念の社会的滲透と数次に亘る児童福祉法の改正と相まつて、児童相談所の使命はいよいよ増大し、その業務内容は広汎多岐に及び高度の技術が強く要請されるに至り、現施設の設備、機構をもつてしては、各種業務の完全な遂行は、到底望まれないので、当局においては、時代の趨勢と児童福祉の重要性に照應する体制の確立を期し、まづ中央児童相談所を改組拡充し、真に首都における児童福祉事業のセンターとしての設備機能を強化充実にすることによつて、さらに児童福祉を保障し、進んでこれが増進を計るため特に国の補助をも仰ぎ、新設中央児童相談所の施設に当てるべく本物件を法務府解散団体財産売却理事会から<sup>買取</sup>いたしました。

次いで、当局においては、今春早々ここに児童相談所を開設するための諸準備を鋭意進めているもので、本物件の急速な解除につき、特別なる御配慮にあづかりたく申請する次第であります。

0424

RH'-0012

0278

外交史料館

Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records  
National Archives of Japan

11  
なお、現中央児童相談所の管轄区域及び取扱実績等を参考のため別紙として添付する。

参考資料

1. 管轄区域
2. 取扱実績
  - (1) 児童相談件数及び措置状況
  - (2) 相談面及び対象児童の年齢
  - (3) 鑑別結果
  - (4) 取扱児童の受診結果及び処置状況

0425

RH'-0012

0279

外交史料館

Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records  
National Archives of Japan

LIAISON OFFICE  
TOKYO METROPOLITAN GOVERNMENT

Tel. (23) 1001  
(23) 1181  
(23) 1385

23 APR 1952

T.L.C.O. - R. No. 287

TO : Director of International Cooperation Bureau,  
Ministry of Foreign Affairs.

SUBJECT: The Application for the Release of the Former  
KYOJO KAIKAN

The subject application is hereby submitted to  
your office for your special consideration, together with  
the substance of the application of Director of Public  
Welfare Bureau of Tokyo Metropolis as affixed herewith.

*Otoshiro Kuroda*  
OTOSHIRO KURODA

Director of Liaison Office,  
Tokyo Metropolitan Gov't.

0426

The Application for the Release of  
the Presently Requisitioned Property

By Bureau of Public Welfare,  
Tokyo Metropolitan Government.

1. No. of P D. JPNR - 2709
2. Name of Property. KYOJO KAIKAN
3. Location. No.17, Kawada-cho, Ichigaya, Shinjuku-ku,  
Tokyo.
4. Description of Property.
  - (1) Land - 1,985.957 tsubo
  - (2) Building - 349.761 tsubo  
The building is composed of 2 sections, one of which is  
a two-storeyed ferro-concrete structure of 334.011 tsubo  
with the basement and the other a one-storeyed ferro  
concrete structure (used for garage) of 15.75 tsubo.
5. Purpose of Use.

Located at 3-858, Nishisugamo, Toshima-ku, Tokyo, the Tokyo-To  
Central Children Consultation Office housed in the remodeled  
building of the former Livelihood Guidance Hall (Seikatsu Hodokan)  
which was ruined during the last War days has been existing as  
what may be called an emergency centre having rendered since  
the time following the termination of the war the protection and  
consultation to the countless number of the war-suffering and  
repatriated children roaming around the around the railway stations,  
the parks and the streets. In the meanwhile, it is a notable fact  
that these protective children have been putting the serious and  
varied social problems in an ever increasing number year by year,  
apart from the fact that the mission accredited to a Children  
Welfare agency was expanded to an almost unbearable degree to  
satisfy the publicly permeated concept of the juvenile welfare and  
to meet the Children Welfare Law which underment several stages  
of revision. As a Children Welfare agency is extensively engaged  
in its duties in various ways, it is recently needed for the  
agency to work with the strength of the technique of high degree.  
Under the above circumstances, it is beyond any hopeful expecta-  
tion that the agency may be capable of successful execution  
of its manifold duties. To establish, therefore, the up-to-date  
structure for the welfare of children, it is intended by us

0427

RH'-0012

0280

外交史料館

Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records  
National Archives of Japan

that the Central Children Consultation Office will be reorganised for its intensive activities so that it may prove itself true to the name as a model centre of the juvenile Welfare fully equipped in the National Capital of Japan. Moreover, it is planned that another Office will be newly installed by means of the national subsidization fund in the subject property to be purchased from the Attorney-General's Office Dissolved Organization Property Sales Executive Council.

It is extremely required, hereupon, that the subject property shall be released at the earliest date, as we have been pushing preparations for the institution therein of a Children Welfare Consultation Office early this spring.

It is respectfully entreated that a special consideration will be made to this problem.

In addition, the referential papers are attached herewith of the jurisdictionary area and the actual working conditions of the existing Central Children Consultation Office.

1. The Jurisdictionary Area
2. The Conditions.
  - a. The number of consulted cases and their disposition
  - b. The contents of consultation and the age of the objective children
  - c. The result of Discrimination
  - d. The diagnostic result of the children and their treated conditions.

0428

RH'-0012

0281

外交史料館

Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records  
National Archives of Japan



發信用執務用			
主信	2	1	3
附			
甲			
乙			
丙			
丁			
備考	H' 211 9.1		

甲斐部長  
署名

公 信 案	名 件	先付送寫	名 人	管 主	文書課發送日	文書課長
	大阪地区接收ビル	調達行	東京建物株式会社	不附協力局	昭和二十七年四月廿五日	
外 務 省	貴社所有の在大阪東京建物ビルに	大阪地区接收ビル	名 人 信 發	昭和三十七年四月廿五日	淨書	
	東京建物ビルに	在大阪東京建物ビル	不附協力局	昭和二十七年四月廿二日	正校(原稿)	(淨書)

記帳済 23 68 0432

公 信 案	外 務 省	<p>望月一丸(堺市上野芝向ヶ丘町四一六一九)</p> <p>石渡忠(大阪市阿倍野区帝塚山東一三〇)</p> <p>鎌田潮(大阪市阿倍野区橋本町二五)</p> <p>右ありますか。右お知らせします。</p> <p>次方之れを解除する予定があるとのこと</p> <p>昭和三十七年四月廿五日</p>
-------------	-------------	--

0431

RH'-0012



外交史料館

Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records

National Archives of Japan



発信用執務用		主信 2 1 3		附 甲 乙 丙 丁		備考	
公文信案		先付送写		受人信名		主 管	
三月二十九日附 西尾文彦氏宛り 仰せ上り 最寄り 令		土地接收解除の件		三井倉庫株式会社		国際協力局長	
外務省		調子		神戶市 倉庫 上通入 丁目		主任 第三課長	
記		名件録記		名 人 信 名		昭和 四年 四月 廿五日	
25		96		国際協力局		正校(原稿) 在 浄書	
0436						昭和 四年 4月 24日 起草	

文書課長 文書課長 文書課長

H. 2-1-91

公文信案	外務省
けいおきましたるが、今般總司令部担当 課より得た非公式情報によれば、同家屋 は、講和条約発効後九十日以内に、中 立解除を予定してあるとのこととあり、 から右お知らせします。	
0435	

RH'-0012











(C) If desired by the American Air Force we are always ready to overhaul the bodies and engines of U.S. aircraft.

4) Business plan:

- A. Land: Fujisawa Air Strip
- B. Building: Per Attached Map
- C. Capital: ¥200,000,000
- D. Number of airplanes produced:
  - Light aircraft for the first term of project: monthly output 10
  - For the second and future term: to be decided later.
- E. Commencement of production:
  - Construction of plants:
    - Begin construction: March, 1952
    - Finish construction: July, 1952
    - Commence production: July, 1952

Very respectfully yours,

JIRO TAKASE  
 Representative of promoters  
 for founding Mikasa special  
 machine tool company.  
 c/o YAMATO TRADING CO. LTD.  
 5, Nishi 7-chome, Ginza,  
 Chuoku, Tokyo

*Handwritten:*  
 5/22  
 (54) 5809

0445

Petition Requesting Use of an Airstrip and Building at Fujisawa, Kanagawa-ken

G-4 G-2 (Japanese Liaison) 19 APR 1952

1

1. Reference. Ltr, Japanese Government, Ministry of Foreign Affairs, 6 March 1952. Subject: Transmittal of Petition for Use of Requisitioned Area, with inclosed petition thereto.
2. Request your section notify the petitioner, thru the Japanese Government, that release of the area, reference 1 above, will be consummated with the Japanese Government in the near future.

G. I. E.

Received: 21 Apr. 10.40 a.m.  
 Shukan : IC-3  
 Copy : 6 of IC. 6 of SC  
 IC-3. MA.

*Handwritten:*  
 Original is here  
 22/APR 文書  
 浄土之会

0446

GO No. 23/MPL

アジア局  
第二課長

NOTE VERBALE

The Japanese Ministry of Foreign Affairs presents its compliments to the  
and has the honour to communicate to the latter, with reference to the Diplomatic Section's Memorandum AG 602(25 Feb 52)DS dated February 25, 1952, the views of the Japanese Government as mentioned hereunder.

1. The Japanese Government understands that the provisions of Article 6 (c) of the Japanese Peace Treaty will not apply to the Diplomatic Missions in Japan.
2. The procurement demand will become null and void on and after the day of the coming into force of the Peace Treaty.

However, the Japanese Government will take appropriate steps to persuade the owners of requisitioned premises to give the present occupants and allowance of ninety days, in view of the existing great difficulty in obtaining office space and billets. The Mission is respectfully requested to return such premises to the owner thereof as soon as possible but in no

event

0447

- 2 -

event later than the ninety days after the effective date of the Peace Treaty, unless lease will be mutually agreed prior to that time between the Mission and the owner. In the event the Mission is unable because of circumstances to vacate the premises prior to the date of coming into force of the Peace Treaty, it is earnestly requested that the Mission will directly pay to the owner the rental.

It is further requested that in case the Mission and the members thereof are unable to vacate the premises they occupy on the date and under the circumstances mentioned in the preceding paragraph, the Mission will, with reference to the list attached hereto, specifically notify the Ministry of the anticipated date of vacation of each of the premises in question included in the attached list.

Tokyo, April 26, 1952.

0448

RH'-0012

0294

外交史料館

Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records  
National Archives of Japan

Australian Mission in Japan  
Canadian Liaison Mission in Japan  
Chinese Mission in Japan  
French Mission in Japan  
Indian Liaison Mission in Japan  
Netherlands Mission in Japan  
New Zealand Mission in Japan  
Philippine Mission in Japan  
United Kingdom Liaison Mission in Japan

韓国

0449

RH'-0012

0295

外交史料館

Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records  
National Archives of Japan

H' 2. 1. 0. 1

企第二七号

昭和二十七年四月三十日

大阪府知事 森 間 文 三

外務大臣 岡 崎 勝 男 殿

接收不動産の返還並に在日米軍に対する要領について  
右については、それぞれ別記の通り要領書を提出いたしますが格別  
の御高配を願いたす。

大 阪 府

[Faint vertical text, likely the main body of the document, mostly illegible due to fading]

記帳済

0450

RH'-0012

0296

0451

要 望

第一 接收不動産の返還について

本府管内に所在する接收不動産については、この際できるだけ大幅且つ早急に返還せられたい。

一、公有不動産（別表その一）については在の通りそれぞれの特殊事情を充分御検討の上でできるだけ解除実現方配意願いたい。

（一）府有不動産

（二）青年塾堂

American School

右は青年教育のセンターであり、青少年の指導訓練、教職員

D.H. 250 units

近郊唯一の海浜公園であり府民のリクリエーションに欠くべ

大阪府

からざるものとして府費をもつて維持管理し未つた。又地先海岸は府民の海水浴場として最もポブユラーであり且つ漁民の漁場としても使用致したい。

（三）車有不動産

（四）大阪商大及び附屬経済研究所

校舎接收後一時的に市内小中学校に分散し、教育上、研究上多大の困難と障害を受けているので速かに統一致したい。

（五）第一号公園豫定地（軌飛行場）

市の中心部にあり特別都市計画公園豫定地であるが周辺地区の發展上多大の障害となつてゐる。

（六）その他公園運動場

（七）沢之町公園及び市職員運動場

Motor Pool of Hospital

RH'-0012

0297

0452

*Workhouse*  
*Prevention Training Field*  
*Swimming pool*  
159  
*at the road*

① 豊田山公園  
② 法円坂運動場  
③ 元徳民修練所  
④ 堂島浜通宅地（刑務所として使用）  
右は何れも乏しい市民の厚生施設の一つであり速かに解除されたい。

⑤ 公益法人所有不動産  
⑥ 大阪 赤十字病院

接收後細歩兵連隊木造兵舎を改造使用しているが、近代病院としての設備、病棟不足し、災害救助、医療社会事業の遂行上欠陥多く悩んでいる。

⑦ 日婦会館  
日婦会館については本館が婦人の専断な寄付と財界有志の寄附をもつて建設されたものであり且つ近時民主的婦人団体が結々結

大阪府

成され婦人活動また活潑化するに伴い関係方面においてもこれが返還を希望しているので、婦人団体の総合的な教育、施設として活用いたしたい。

⑧ 大阪信愛女学院  
生徒数激増のため校舎の増築校地の拡張が急務である。

⑨ 細陸軍に買収せられていた国有地にして現在飛行場又は演習場として接收せられて左のものについては、地元関係者より別添のように陳情しているので、慎重御審議願いたい。

⑩ 阪神飛行場（元大正飛行場）  
本飛行場はさきに、志紀村領内において一部接收解除せられたが八尾市、志紀村、柏原町、長吉村、惠我村に亘り關係面積三百町歩に達している。飛行場内の周辺未使用地区は現地軍の了解により附近農民が百二十町を開拓している。これが既得

RH'-0012



24 acre. 昭和院  
270000坪  
pistol range 北

の耕作の事実を認められたい。万一巴むを得ない場合は政府に  
おいて十分の補償をせられたい。  
志紀村にあつては農地の大半を失つており八尾市にあつては、  
市南部地区との交通は一筋の地下道に依つており市の發展を著  
るしく阻害しているので解除方御配慮願ひたい。

④ 信太山演習場

東北郡信太村、福泉町、和泉町、美木多村、取石村、八坂町、  
北蓮田村の七ヶ町村に亘り全面積約四百町歩に達しており国有  
地が大部分であるが、公私有地が一部混つており阪神飛行場と  
同様現地軍との了解により開拓せる農地數十町歩農民四百名に  
及び中には施設を設け水田化するものあり、これが既得の耕作  
の事実を認められたい。巴むを得なければ十分の補償を請せら  
れたい

大 阪 府

三 私有不動産について

私有のビル、住宅、土地についてはその大部分が都心部にあり、  
産業経済と都市發展上できる限り急速に解除せられたい。

① 私有ビル

別表二の通り既に一掃ならず関係方面に解除方陳情してきたが  
件数二十五件何れも市中の商工業、金融機関の事務所であり、  
産業経済の重要な役割を果しているので一日も早く解除せられ  
たい。

② 私有住宅

別表三の通り百二十二件あり、本府住宅事情に鑑み、一部継続  
使用方希望あるものを除き速急解除されたい。  
特に目下使用されていなき空家(二十五件)については早急に  
解除されたい。

70 昭和院  
45

0453

RH'-0012

0299

0454

④ 私有地

別表三の通り現在接収されている私有地は三箇三十四件あり、その大部分が都心部にあつて、所有者においても事務所、店舗の建設使用の希望多く都市発展のためにも解除されたい。

第二 伊丹飛行場の用地拡張について

右については別添地元池田市及び豊中市よりの陳情の次第もあり左の理由により、できれば拡張を見合されるか代替地によられたい。若し拡張を得ない場合は公共施設（道路水路）の移築に要する経費及び農民に対する万全の補償をせられるよう願いたい。

理由

① 農地

豊中市五五町歩、池田市十五町歩が壊滅せられ農家戸数二六八戸農民千六百三十八人の生活根拠を奪うこととなる。

大阪府

② 道路

用水路九名井が収用せられるため豊中市百五十町歩及び庄内町方面の灌漑用水がとれなくなり伊丹地区を含み農地五百町歩農家二千戸農民一万人の生活を脅威することになる。

③ 住宅

豊中市と隣接伊丹市を結ぶ吹田―伊丹線が中断され遠く高槻―伊丹線（西園街道）を迂廻しなればならぬので道路の付着を必要としこれが工事費は一億一千万円を要する。  
この地区は住宅地区として住宅の建設が急速に増加しているが用地拡張によりこの都市発展を阻害する。

第三

在日米軍に対する要望について  
在日調達機関大阪出張所の存置について  
区画するところによると在日米軍各施設は都心部を避け他に移駐せられる趣であるが、従来特種免許が京浜地方に偏していたため

0455

本府特種関係業界は右地方に比し受益の程度も低く、現下の貿易不振と相俟つて業界不況を深めているので発註量の増大と取引の利便受許機会の均霑を得られるよう、現存在日調達機関大阪出張所を拡充強健せられ引続き大阪市内に存置せられるよう格別の御配慮を賜たく業界熱望の次第もあり特にお願ひする。

ニ 在日米軍労働者について

現在軍労働に服する労働者は約五千四百名であるがその大部分（四千六百名八五〇）が大阪市及び周辺都市に居住しているため、軍移駐後においてもこれら労働者の通勤範囲について御配慮のうえ、できる限り多数のものを継続使用願ひたい。

三 金岡部隊の要求に対する補償について

金岡病院周囲部の灌漑用水路の使用禁止に伴う用水路の新設並びに農業生産費増高に対する補償と、駐留軍従業員住宅建設費について

大阪府

別添の通り堺市より陳情の次第もあり、これが補償につき格別の御配慮を願ひたい。

四 〇、イ、ロについて

本府においては従来より〇、イ、ロと格別緊密な關係を保っているが、今後においても相互の連絡を密に致したいのであるべく本府庁舎の近辺に移設せられるよう御配慮願ひたい。



0456

別表(その一)  
返還を希望する接收不動産調  
大接收大阪府有不動産

名称所在地	接收年月日	坪数	地建敷	使用名称	原所有者	返還を希望する理由	P.D.番号
青年塾堂 天王寺区陽明町五	三〇一五	三三九	八三	皇軍	大阪府	別紙一参照	JPNR 三六五六
茨井公園地区 泉北郡高野町	三二一	八五		皇軍	大阪府	別紙二参照	JPNR 六七〇

大接收大阪府有不動産

名称所在地	接收年月日	坪数	地建敷	使用名称	原所有者	返還を希望する理由	P.D.番号
大阪商科大学 住吉区杉本町	三〇七	五五五	七五	皇軍	大阪府	別紙三参照	JPNR 四四五
経済研究所 元商科大学の附属 研究所 住吉区杉本町	三〇七			皇軍	大阪府	別紙三参照	JPNR 四四五

名称所在地	接收年月日	坪数	地建敷	使用名称	原所有者	返還を希望する理由	P.D.番号
澤三所職員運動場 住吉区沢町	三〇一〇	一四六		皇軍	大阪府	本市職員厚生施設として必要欠くべからざるに よる	JPNR 三六一九
元健民修練所 大阪府泉北郡和泉町	三三二	七五	一九	皇軍	大阪府	本市市民体育向上施設として必要欠くべからざるに よる	JPNR 三四八
唐島環道一丁目	三二五	五五		皇軍	大阪府	本市施設として必要欠くべからざるに よる	JPNR 三七三六
法門坂運動場 東区法門坂町	三二二	一〇〇		皇軍	大阪府	市中火部における運動場として必要欠くべからざるに よる	JPNR 三三二九
箕田山公園 東区北小橋町	三二六	二四		皇軍	大阪府	本市市民体育施設として必要欠くべからざるに よる	JPNR 三四二八
西区江戸堀方面 第一号公園予定地	三二八	二二		皇軍	大阪府	特別都市計画事業に於ける公園予定地として市の 軍行場として使用中のもの であるが斯くては同 地区の発展に著大の 支障となる	JPNR 三五〇六

  
 CHINESE MISSION IN JAPAN  
 TOKYO

アジア局  
 第二課長  
 國際協力局  
 第三課長

2176/YWS

Date: 30 April 1952

被撥収家屋の撥収解除の件

典課長

The Chinese Mission in Japan presents its compliments to the Japanese Ministry of Foreign Affairs and, referring to the latter's Note Verbale GO No. 23/MPL dated April 26, 1952, has the honor to furnish the following information in connection with the requisitioned premises.

1. House No. 319 was already returned to the Service & Headquarters Command of the former General Headquarters on April 20, 1952.
2. Houses No. 141, 940, and 993 will be released on May 1, 1952.

The remaining premises will be released as soon as they are vacated. The Ministry will be kept informed of the exact date of release from time to time.

Tokyo, 30 April 1952

To the  
Japanese Ministry of Foreign Affairs.



記帳済

0458

3. 接收公有不動産

名稱所在地	接年月日	坪数	建物	備書名	原所有者	返還を希望する理由	P.D.番号	
大坂市上字病院 天王寺区華崎町五丁目	三〇・一・一	一五九	五三	三二	八	管米庫	星平彦 大坂支部	別紙 四参照

0457

RH'-0012

0303

外交史料館

Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records  
National Archives of Japan

Chinese Mission

Location	House No.	Location	House No.
Tokyo	121 ✓ May 1	Tokyo	953 July 28
"	149 July 14	"	955 July 24
"	209 July 28	"	957 ✓ July 28
"	385 July 24	"	968 July 28 May 1
"	319 April 28	"	July 24 977
"	411	"	1063 新本村町5番地
"	589 July 19	"	July 24 1144 x July 19 (Exec)
"	695-A ✓ May 29	"	1147 ✓ July 14
"	695-B July 28	"	986 July 28
"	695-C July 28	"	991
"	695-D July 24	"	985
"	695-E July 28	"	992 June 2
"	695-F July 28	"	997 July 29
"	695-G July 19	"	998 July 28
"	695-H ✓ June 29		
"	695-I July 24		
"	✓ 829		
"	939 277番地 June 29		
"	940 ✓ May 1		

277番地  
 3454件  
 55件 解決  
 12 解決  
 22 俵  
 7/15 解決  
 Δ 0459 29件 (未)

RH'-0012

